

Päivän paloja

W. PRESTON BATTLE, Shelby kaartin rikosoikeuden tuomari, joka johti Kingin murhasta syytetyn James Rayn oikeusjuttua, tavattiin viime maanantaina kuolleenä työpöytänsä äärestä Arvelun mukaan kuolema johtui sydänhalvauksesta.

Ray, joka sai tuomion tunnustettuaan olevansa syyllinen Kingin murhaan, on peruttanut tunnustuksensa ja vaatinut uutta oikeudenkäyntiä, väittäen tehneensä tunnustuksen painostuksen alla. Vain tuomari Battle olisi voinut myöntää Raylle oikeuden uuteen oikeudenkäyntiin Tennessee lain mukaan.

BEATLES GEORGE HARRISON joutui syytteeseen marijuanan hallussapidosta ja sai sakkoa. Marijuanan paljastamiseen käytettiin erikoisesti koulutettua koiraa, Yogiä. Yogi on 3 vuoden vanha Labrador. Harrison vaimoineen oli ulkona kun Scotland Yardin miehet suorittivat etsintää asunnossa. Harrisonien palatessa poliisit iskuivat olohuoneeseen, katselivat televisiota ja kuuntelivat Beatles-levyjä.

GEORGE CROCKETT, Detroitin rikosoikeuden tuomari, on joutunut poliisien ja lakimiesyhdistyksen moiteryöpyihin sen takia että määräsi vapauttavaksi kuusi neekerää jotka poliisi oli pidättänyt kirkossa sattuneessa laukausten-vaihdossa. Crockettin vapauttamismääräys perustui väitteeseen että pidätetyille ei oltu ilmoitettu heidän perustustilasta oikeudessaan pyytää lakimiehen apua ennen nitraattikokeiden ottoa käsiästä. Kirkossa meni yksi poliisi mustien kuulusta henkensä, toinen haavoittui.

KANADALAISTYTÖT AMPUIVAT AMERIKKALAISTA POLIISIA

ODGENSBURG, N.Y. - James Mee, 29-vuotias poliisioikrikriittisessä tilassa sairaalassa maanantaina saatuaan luodin vatsaansa kuulustellessaan kahta kanadalaisista tyttöä tulliasemalla.

Ontarion Maitlandista kotoisin olevaa Paula Marie Collinsia, 19, syytettiin asehallussapidosta, mikä on New Yorkin valtion lain mukaan rikos. Toinen tyttö oli 14-vuotias.

Collinsista ei maksettu \$10,000 takuusummaa ja häntä pidetään nyt St. Lawrence countyn vankilassa.

Ogdenburgin poliisi ilmoitti Meeta ammutun 25-kaliperisellä pistoolilla selän alaosaan hänen tehdessään rutiniomaisia tiedusteluja kanadalaisille työille. Mee oli epäillyt heidän antamaansa kotiosoitetta.

James Meelle tehtiin leikkaus ja hänen tilansa ilmoitettiin olevan kriittillinen.

Suomen maajoukkueen kaksi hyökkääjäläijää, Jorma Peltonen ja Lauri Mononen, ovat ammattilaistaroituksen edessä.

Los Angeles Kings on kiinnostunut näistä suomalaisista pelaajista.

Kingsien omistaja Larry Reagand esittää tarjouksensa Peltoiselle ja Monoselle vielä jääkiekkoliiton MM-kisojen aikana.

Tarjous käsittää ilmaisen matkan Los Angelesiin ja oleskelun siellä ensi syyskuussa. Tänä aikana miehet joutuvat koeleirille, jonka jälkeen ammattilaissopimuksesta aletaan keskustella.

King aikoi luopua marssista

MARTIN LUTHER KING JR., Look-magasiinin artikkelin mukaan oli päättänyt peruuttaa suunnitellun Köyhien marssin kesällä 1967. Päätös perustamisesta perustui kismaan joka oli syntynyt Kingin väkivallatoman ja neekerien vapausliikkeen äkkijätkemäisen suunnan välillä. King oli kuolemaansa asti vakutettu siitä että neekerien vapausliike on tuloksetlisempaa väkivallattoman ohjelman puitteissa.

Afrikkalais-aasialainen Israel-ehdotus

NEW YORK - Kolme Afrikan ja Aasian maata on laatinut YK:n turvallisuusneuvostolle päätöslauselmaehdotuksen, jossa tuomitaan Israelin viime keskiviikkoinen ilmahyökkäys Jordaniaa vastaan ja pahoitellaan hyökkäyksen aiheuttamia ihmishenkien menetyksiä ja aineellisia vahinkoja.

Sambia, Senegal ja Pakistan alkoivat esittää päätöslauselmaehdotuksensa turvallisuusneuvostolle ensi viikolla. Asiantuntijat lähtevät esittämään ehdotuksen olevan muotoiltu siten, että Yhdysvallat ja sille vastakkaisia näkökantoja edustavat turvallisuusneuvoston jäsenet kuten Algeria saattavat hyväksyä sen. Uudessa päätöslauselmaehdotuksessa tuomitaan epäsuorasti myös arabisisien toiminta.

Turvallisuusneuvoston 15 jäsenmaata kiistelivät päätöslauselmaehdotuksesta, jonka esittivät Pakistan, Algeria ja Senegal. Tässä ehdotuksessa tuomittiin yksinomaan Israel ja varoitettiin, että YK ryhtyy heti vastatoimiin jos Israel tekee uusia hyökkäyksiä Jordaniaa vastaan. Yhdysvallat ja Englanti vastustivat tätä ehdotusta. Turvallisuusneuvosto kokoontui lauantaina kahdesti ja hajautui sen jälkeen tällä viikolla pidettävään seuraavaan istuntoon saakka.

Anguillan kiista saa ratkaisunsa

ANGUILLA -- Englanti ja Anguilla ilmoittivat maanantaina päässeensä sopimukseen, jonka avulla toivotaan saatavan nykyinen kiista ratkaistuksi. Sopimuksen mukaan Anguillan käskynhaltija Tony Lee pysyy edelleenkin virassaan hallitien saarta yhdessä viime vuonna valitun seitsemähenneen neuvoston kanssa. Saarella 19. maaliskuuta saapuneet englantilaisjoukot poistetaan uuden sopimuksen mukaan.

Seitsemän kohtaa käsittävän sopimuksen julkistivat Englannin erikoislähettiläs lordi Caradon ja Anguillan johtaja Ronald Webster erillisissä lehdistötilaisuuksissa. 42-vuotias Webster sanoi päivän olleen onnellinen Anguillalle. Hän sanoi lisäksi Englannin ja Anguillan työskentelevän tästä lähtien rinta rintaan.

Maa järjisi

BEIRUT -- Useita maanjäristyksiä sattui maanantaina lähi-idässä. Viiden ihmisen ilmoitettiin loukkaantuneen Kairossa, jossa yksi rakennus sortui ja kuusi muuta vaurioitui.

Järjestyksen vavisutti Israelia maanantaiaamuna. Se oli voimakain etelässä Eilat satamakaupungissa Punaisenmeren rannalla ja heikompi Jerusalemissa, Tel Avivissa ja maan keskustassa. Uhreista tai vaurioista ei saatu ilmoituksia.

Järjestyssarja vavisutti myös useita kaupunkeja Yhdistyneen arabitasavallan pohjoisosassa kahden minuutin aikana. Assiutin yliopistokaupungissa 270 km Kairosta kaakkoon järjitys vaurioitti erästä moskeijaa, erästä koulurakennusta ja useita taloja.

Yhdysvaltojen seismologinen laitos rekisteröi maanantaiaamuna maanjäristyksen, jonka keskus oli Turkin etelärannikolla 400 km Ankarasta lounaaseen, ilmoitti uutistoimisto Reuter Washingtonista.

Viime perjantaina 53 ihmistä sai surmansa ja 350 loukkaantui Alasehirin alueella Länsi-Turkissa sattuneessa maanjäristyksessä ja 2,000 taloa sortui.

Romania uudisti

BUKAREST -- Romania on tehnyt maan puolustushallinnossa uudistuksia, joiden mukaan on perustustilainvaistaita tuoda maahan neuvostoliittolaisia joukkoja - sotaharjoituksiin tai muihin tarkoituksiin - ilman Romanian valtionneuvoston ja kansalliskokouksen lupaa.

Myöskään mikään maan johdon kantaa vastustava vähemmistö ei voi kutsua neuvostojoukkoja maahan puolustamaan sosialismin saavutuksia, minkä Neuvostoliitto ilmoitti syyskuun joukkojen lähettämiseen Tšekkoslovakiaan viime elokuussa.

Aiemmin tässä kuussa pidettyjen kansalliskokousvaalien jälkeen Romania järjesti uudelleen tärkeistä sotilaallisista kysymyksistä päättävän puolustusneuvoston ja asetti sen valtionneuvoston ja kansalliskokouksen valvontaan.

Tämä luultua entisestäänkin Romanian presidentin Nicolae Ceausescuun henkilökohtaista arvovaltaa, sillä hän on sekä puolustusneuvoston että valtionneuvoston puheenjohtaja, sekä heikentää hänen arvostelujensa valtaa puolueessa.

Uudistukset merkitsevät, ettei puolue ole enää yksin vastuussa puolustuksesta, vaan siitä huolehtivat nyt puolue ja vltio yhdessä.

Kiina: Silmukka kiristyy

HONGKONG Pekingin radio ylisti maanantaina Tšekkoslovakian äskettäisiä mielenosoituksia jääkiekko-ottelun voiton johdosta ja ennusti "hirttoisilman kiristävän Neuvostoliiton uusien tsaarinen kaulan ympärillä".

Radio ei kuitenkaan maininnut mitään Neuvostoliiton lauantaisesta ehdotuksesta, että Kiina ja Neuvostoliitto ryhtyisivät neuvottelemaan rajakiistoistaan.

Se sanoi, että viime perjantaiset Neuvostoliiton vastaiset mielenosoitukset osoittavat Tšekkoslovakian kansan päättäneen ajaa neuvostoliittolaiset revisionistiset hyökkäykset pois maasta.

TUKHOLMA. — Suomella ei loppujen lopuksi ollut suuriakaan vaikeuksia säilyä MM-jääkiekkoliiton A-sarjassa, sillä USA, joka oli viimeisenä vastustajana, menetti pelin jo toisessa erässä, jossa suomalaiset laukoivat viisi maalia nollaa vastaan.

Ilmeisesti jenkkien jaloissa painoi edellisen illan kova kamppailu Ruotsia vastaan enemmän kuin suomalaisilla ottelu Kanadaa vastaan. Suomi joka tapauksessa voitti 7-3 (1-1, 5-0, 1-2).

Ike lepää Amerikan sydämessä surujunan matka ei ollut salainen

ABILENE, KANS. -- Entinen presidentti Dwight David Eisenhower, viiden tähden kenraali, kätettiin keskiviikkona viimeiselle leposijalleen "Amerikan sydämeen," josta hän aina sanoi tulleen. Hänen varhaisnuoruutensa kaupunki, Abilene, sijaitsee kirjaimellisesti "Amerikan sydämessä."

Pienen hiljaisen kylän elämässä, jonka asukasluku on vain 8,000, hautajaiset olivat ennennäkemätön suurtapaus. Koko surujunan matka oli kaikkea muuta kuin se "salainen matka" jota Mrs. Eisenhower oli ilmoittanut matkan olevan. Runsaat väkijoukot olivat kokoontuneet radan varteen ja pysähdyspaikoilla, joita alkuperäisen ohjelman mukaan oli vain pari, olivat sankat joukot osoittamassa viimeistä kunnioitustaan ja sanomassa jäähyväisiään.

Valtioiden ja maiden johtajia ja päämiehiä tuli kaikilta maapallon kulmita, oli kuninkaita, presidenttejä, kenraaleja. Presidentti Nixon matkusti hautajaisiin omalla lentokoneellaan. Abilenessä uudistettiin tykinlaukaus-kunnioitukset.

Mrs. Eisenhower, joka koko seremonioiden ajan oli poikansa Johnin käsipuolella, säilytti tyyneytensä joksinkin rikkomattomana koko viisipäiväisten seremonioiden ajan, mutta murtui kyyneliin ja horjui hieman astuessaan ulos pienestä muistokappelista.

Vajaan kolmen tunnin kuluttua, kun kaikki olivat jo poistuneet paikalta, palasi leski uudelleen muistokappeliin johon Ike oli haudattu, laski gladioluskimpuun miehensä leposijalle ja krysanteemikimpuun ensimmäisen poikansa, Doud Eisenhowerin haudalle, ensimmäinen lapsi kuoli tulirokkoon v. 1921. Mrs. Eisenhowerin mukana olivat tällä yksityismatkalla vain perheen lähimmät jäsenet.

Dwight D. Eisenhowerin viimeinen leposija on vain 100 jaardin päässä pienestä valkoisesta puutalosta ja pihasta jossa hän vietti lapsuutensa huolettomat päivät ja korkeakouluvuotensa.

Arkku laskettiin pienen, hämärän marmorikapelin lattialle, "Place of Meditation."

Surujunaan, jonka matka Washingtonista Abileneen oli 1,300 mailin pituinen, kuului 10 vaunua. Ihmisjoukkojen spontaaninen osanotto tämän junamatkan varrella liikkui suuresti Mrs. Eisenhoweria. Ihmiset olivat tuntikautia seisoneet jäätävällä ilmassa saadakseen katsoa ohikulkevaa surujunaa ja ilmaista osanottoa.

Abilenessä oli juhlaillisuus jaettu neljään osaan, joissa jokaisessa suoritettiin vissit rituaali. Ensimmäinen oli lipulla verhotun arkun poistaminen junavaunusta, sitten hidas saatto 10 korttelin päässä olevan kirjaston eteen, jossa suoritettiin lyhyt muistoseremonia 500 kutsutun läsnäollessa.

Loppurituaalit suoritettiin itse hautapaikalla.

Presidentti Nixon, puolisonsa ja tyttärensä Trician kanssa tulivat paikalle juuri seremonioiden alkaessa, Lyndon B. Johnson saapui yksin ja seikaantui viipymättä muiden korkeaa-arvoisten henkilöiden joukkoon.

Mustat pantterit aikoivat pommittaa NY myymälöitä

NEW YORK - Piirilakimies Frank S. Hogan ilmoitti keskiviikkona että poliisit ovat saaneet murskattua Musta Pantterien terroristiryhmän jonka tarkoituksena oli pommittaa viisi liikettä Manhattanilla pääsiistungoksen aikana. Kaikkiaan on kuulusteltu 2henkilöä salaliittohankkeista. Poliisi pidätti 12 henkilöä, niiden joukossa m.m. Robert S. Collier, 31 v., joka v. 1965 tuomittiin salaliitosta Vapauden patsaan sekä kaa puistodepartmentissa, muiden kansallisten tunnusmerkkien pommittamiseksi. Poliisin sanojen mukaan Collier on Musta Pantterien koulutusjohtaja New Yorkin alueella.

Jokainen syytetyistä väitträä olevansa viaton. Heidt on pidätetty \$100,000 takuupaattimuk-sella jokaista kohti. Syytetyjen lakimies on esittänyt vastalauseensa summan suuruudesta, sanoen että se on perustuslain vastainen.

Salaliittolaisten tarkoituksena oli "tuhota valkoisten laitoksia". Pommituksen kohteina olivat Macyn, Alexanderin, Bloomingdalen, Korvetten ja Abercrombie & Fitch myymälät. Pommituksen jälkeen oli aikomus ampuu täynnä oleviin myymälöihin.

Pommittussuunnitelmiin kuului myöskin dynamiittikujien asettaminen Penn Central rautateille, kuuteen paikkaan Harlemissa, missä kiireiset paikalliset junat kulkevat täysinäisinä valkoisten enimmäisissä esikaupungeissa.

Kuusi pommittussuunnitelmiin kuului myöskin dynamiittikujien asettaminen Penn Central rautateille, kuuteen paikkaan Harlemissa, missä kiireiset paikalliset junat kulkevat täysinäisinä valkoisten enimmäisissä esikaupungeissa.

Myrkyllinen metaanikaasu suihkusi kaivoksen suulta ulos roihuissa liekeissä pari tuntia räjähdysten jälkeen. Sankatkatsojajoukot, joiden joukossa oli kevyitä miesten omaisia, joutuivat altiksi uusintuvien räjähdysten vaaralle ja työnnettiin puolen mailin päähän kaivoksen sisäänkäyntiaukosta. U.S. sisäministeri Hicel lähetti kaivokselle 8-miehen apujoukkueen ja ilmoitti että täältä annetaan kaikkea mahdollista apua.

Muidenkin kuin uskovaisten omatunto pitäisi kelvata lain edessä

Tuomari Wyzanski:

"Kun laki kohtelee järkevasti perusteltua, omantunnon mukaista käyttäytymistä rikoksena, se vähentää omaa voimaansa. Se herättää tottelemattomuuden halua. Se heikentää niitä tottumuksia ja tapoja jotka pitävät lakia yllä ja suojelevat sitä."

BOSTON - Ensimmäisen kerran on tuomari ryhtynyt virka-asemassaan taistelemaan erottelupolitiikkaa vastaan jota harjoitetaan asevoimallisuudesta kiellettyihin nähden. Tähän asti on asepalvelusta kiellettyminen otettu huomioon vain uskonnollisten perusteiden nojalla, muita, miten omantunnon mukaisia hyvänsä, ei ole hyväksytty.

Tuomari Charles E. Wyzanski Jr. sanoo että tämä tulkinta on perustuslain vastainen. Hänen mielipiteensä on herättänyt laajalti huomioita kaut-ta koko maan ja herättänyt innokasta keskustelua kaikissa piireissä, myöskin virallisissa portais-sa, enimmäkseen hyväksyviä, mutta osa tietenkin on vastustaviakin.

BOSTON - Tuomari Charles E. Wyzanski, Jr. lausui U. S. piirikoudeun istunnossa, Bostonissa viime tiistaina, että ase-kutsuntalaki (Selective Service Act), on perustuslain vastainen koska se sortaa toisina-jattajia, ateisteja, agnostikkoja ja muita - uskontoja tai ei - jotka vastustavat asepalvelusta syvällisistä moraalisis-tä.

Lausuntoa pidetään merkki-tapauksena. Oikeussali oltun-gokseen saakka täynnä kuunte-lijoita, enimmäkseen syytetyn ystäviä.

Kysymyksessä oli John H. Sissonin juttu. Sisson, Jr., 22 v., Trapelo Road, Lincoln, tuomittiin samassa oikeudessa maalisk. 21 p. syylliseksi ase-palvelusta kiellettyytymiseen.

Sisson sanoi kiellettyytymisen-sä syyksi että Vietnamin sota on laiton. Hän olisi voinut saada viiden vuoden vankilatuomion tai \$10,000 sakkoa tai molem-mat.

Tuomari Wyzanski ei sanonut mitään sodan laillisuu-desta tai laittomuudesta, mutta hän myönsi syytetyille tilaisuus-

Ivan, painu kotiin

PRAHA -- Arviolta 100,000 riemuitsevaa tshekkoslovakia-laista tungeksi perjantai-iltaan Vaclavin aukliolla Prahan keskustassa juhlien maan voittoa Neuvostoliitosta jääkiekon MM-kisoissa Tukholmassa.

Muutaman minuutin kuluttua ottelun päättymisestä Prahan kadut muistuttivat karnevaaleja ihmisten laulaessa ja itkessä ilosta. Vaclavin aukion kulk-mukseen ilmestyi torvisoitto-kunta, joka osaltaan lisäsi tunnelmaa.

Vaclavin aukion varrella oleva neuvostoliittolaisen lentoyhtiön Aeroflotin toimiston kaikki ikkunat murskattiin ja mielen-osoittajat turmelivat huoneet pahoin. Nuorukaiset raastoivat kasottain papereita toimistosta ulos ja sytyttivät ne katukäy-tävällä tuleen. Talon seinään joku maalasi sanat "museon puolesta," mikä oli ilmeinen viittaus kansallismuseolle ai-heutuneista vahingoista viime elokuun miehityksen aikana.

Vaclavin aukliolla olevista kovaaänistä kaikki samaan aikaan: "Tänään Tarasov (neuvostokiekkoliittolainen valmentaja), huomenna Brezhnev" ja "Ivan, painu kotiin."

Kaduilla autot seisovalt ja soittivat äänitorviaan ja me-luun yhtyivät asemalla olleet veturit.

Kaasuräjähdyks hautasi 168 miestä

BARROTERAN, Mexico - Viime maanantaina tapahtui hillikav-kiossa kaasuräjähdyks ja murtuminen joka hautasi kaivoksen n. 168 miestä. Miehet jäivät kaasun täyttämään kaivokseen lähes neljännes mailin syvyyteen. On olemassa hyvin vähän toivelta miesten pelastamisesta hengissä. Jotkut sanovat että ottaa ainakin 15 päivää aikaa päästä käsiksi kaikkiin uhreihin. Uupuneet pelastusmiehet saivat esille tiistaina 13 ruumista, yksi niistä oli pelastusmiehistöön kuuluva joka oli menehtynyt myrkylliseen kaasun.

Myrkyllinen metaanikaasu suihkusi kaivoksen suulta ulos roihuissa liekeissä pari tuntia räjähdysten jälkeen. Sankatkatsojajoukot, joiden joukossa oli kevyitä miesten omaisia, joutuivat altiksi uusintuvien räjähdysten vaaralle ja työnnettiin puolen mailin päähän kaivoksen sisäänkäyntiaukosta. U.S. sisäministeri Hicel lähetti kaivokselle 8-miehen apujoukkueen ja ilmoitti että täältä annetaan kaikkea mahdollista apua.

den puolustusmahdollisuuteen, joka merkitsee että tuomiolyk-kääntyy toistaiseksi, siihen saakka kunnes U. S. oikeus-departmenti tekee asiassa ve-toomuksen Yliokuteen ja Yli-oikeus antaa päätöksensä.

Syyttäjä, U.S. lakimies Stanislaw R. Suchecki sanoi kehoittavansa oikeusdepartmen-tin virkailijoita Washingtonissa tekemään vetoomuksensa kor-kea-oikeuteen.

Tuomari neuvoi syytettyä että Sisson ei katsoisi asiaa vielä enempää vapauttamisen kuin muutoksenkaan kannalta, vaan odottaisi korkeaoikeuden käsitteilyä.

Läsnäolijoiden joukossa oli runsaasti sellaisia nuoria joilla on edessään sama syytös ja ovat siksi tavallista kiinnostu-neempia asiasta, he olivat suoraan laimutuneita Wyzanskiin lausunnosta. Hetki-keksi tuli esille naurunpyräh-dys kun tuomari viittasi ase-palvelun johtaja Lewis B. Hersheyin mielipiteeseen, sa-noen että: tässä oikeudessa on avonaisempi mieli.

Nauru kuoli kuitenkin kun Wyzanski nosti kättään hiljentymi-sen merkiksi. Nuorten keskuu-dessa syntyi selvälevottomuus kun Wyzanski puheensa loppu-puolella alkoi tuoda esille aiko-mustaan jättää asia U.S. yli-oikeuden selvitteltäväksi.

Sisson, jolla on olkapäille valuva pitkä tukka, tosin hyvin hoidettu, on lääkirin poika. Isä oli läsnä oikeussalissa ja syleili poikaansa.

Lennonille tarjottu Jeesuksen osaa

John Lennonia, joka kolmi-sen vuotta sitten sanoi Beat-les-yhtyeen olevan suosittum-pi kuin Jeesus on pyydetty esi-ttämään Jeesuksen osan suun-nitella olevassa BBC:n tv-sarjassa. Se valmistetaan värillisellä.

Lontoolainen News of the World -lehti sanoi kirjoituksessaan että kysymyksessä on tuot-tajan Peter Graham Scottin suunnittelema tv-sarja, jonka valmistus alkaa lähimmän nel-jän kuukauden sisällä Pyhässä maassa. "Tiedän Lennonin va-linnan järkyttävän monia ihmisiä, mutta luulen hänen olevan ihanteellinen Jeesuksen osas-sa, Johnilla on valtava kannat-tajien joukko," totesi Scott leh-delle.

"Tahdon irrottaa hänet beat-les-yhtyeestä ja poistaa häntä ympäröivän hölynpölyn ja julkisuuden. Hän on ehdot-tomasti etsimämme tyyppi tä-hän vaativaan filmisarjaan."

Filmissarjassa Lennonin on suunniteltu esiintyvän mm. vuo-risaarna kohtauksessa ja ris-tinnaullitsemisessa. Tämän l3-osaisten filmisarjan Jeesus ei ajanut partaansa koskaan, eikä vaihtanut vaatteitaan.

Kolme vuotta sitten Lennon ennusti kristinuskon kuolevan ja sanoi samalla Beatles-yhtyeen jäsenten olevan suosittum-pia kuin Jeesus. Lennonin sanoista nousi suunnaton häly ja hän lisäsi hieman myöhemmin: "Jeesus kyllä menetteli, mutta hänen opetuslapsensa olivat tyhmiä ja jokapäiväisiä."

RAIVAAJA

(THE PIONEER) - Established 1905

Published Tuesday and Friday by the
Raivaaja Publishing Company
48 Wallace Avenue, Fitchburg, Mass. 01420
Phone 343-3822

Second class postage paid at Fitchburg, Mass.

TOIMITTAJAT

Sävel Syrjä Lempi Ikavalko

Tilauksien Yhdysvalloissa ja Canadassa
Vuosikerta \$12.00 - Puoli vuotta \$7.00 - Kolme kk. \$4.00
Suomeen: Vuosikerta \$16.00 - 6 kk. \$8.00
Single Copies 10c

Sotilasteollisuuden valta-asema

Presidentti Nixonin olisi hyvä ottaa huomioon sa varoitusta jonka presidentti Eisenhower teki virkakautensa viimeisinä päivinä, v. 1960 varoittaessaan maamme joutumasta kasvavan militaristiteollisuuskompleksin alaiseksi.

Varoitus on tänään enemmän paikallaan kuin se oli silloin. Nyt rakentaminen avaruuslentoja varten on kehittynyt Yhdysvaltain suurimmaksi teollisuudeksi, jonka palveluksessa on puolet tiedemiehistämme ja insinööreistämme, kilpailu avaruuslennoissa kasvaa yhä suuremmaksi jokapäivä, samoin yltyy asekipä yhä kiihtyvää vauhtia, ilman min-käänlaista merkkiä hiljentymisestä. Kilpailusta on muodostunut "gravity train" maassamme, ja vieläpä kautta maapallomme.

Tehdäkseen tilanteen vielä pahemmaksi "Congressional Quarterly" huomautti, että militaristit eivät ainoastaan haaskaa rahaa, mutta tekevät parhaansa piiloitukseksi tämän tosiasian. Julkaisu kertoo miten ilmoitettiin tehostusexpertiltä otettiin Civil Service suojelus pois sen jälkeen kun hän oli kertonut Joint Economic komitealle että C-5A lentokone tulisi maksamaan \$2 biljoonaa enemmän kuin oli arvioitu.

Toinen työläinen, siviili öljy-asiantuntija, siirrettiin ruutiini toimeen Washingtonissa kun hän kirjoitti senaattori Proxmirelle öljyn haaskaamisesta Thailannissa. Senaattori Proxmire pyysi U. S. General Accounting viraston tutkimaan asiaa, raportissa kerrottiin väärästä, ja väärästä, vähintään 5.5 miljonaan galloonan lentokone bensiinin varastamisesta v. 1967.

Sivumennen olisi huomautettava että U. S. General Accounting viraston pitäisi olla hallituksen vahtikoira, pitää silmällä hallituksen maksuja. Mutta tästä huolimatta tutkimus tehtiin ainoastaan siksi että senaattori Proxmire pyysi sitä, senaattori antoi itse tutkimuksen tulokset julki - eikä GAO, kuten virasto lyhyesti kutsutaan - se antaa syytä otaksua, että hallituksen vahtikoira on hampaaton, sikäli kuin sotilasjohtajiemme toiminnan tarkkailu on kysymyksessä.

Kongressi määräsi viime vuonna GAO:n tekemään kaksi tutkimusta tuloheksestä hallituksen rahojen käsittelyssä. Täytäntöön panto on ehkä paras todiste militaristiteollisuus-kompleksin vaikutusvallasta.

Yhden tutkimuksista piti päättää olisiko mahdollista noudattaa yhtäläistä laskutapa saadakseen tietää mitä maksaa sotilaspalveluksissamme. Toisen oli tarkoitus tutkia ohjelmia köyhyyden torjumisesta. Muistakaa: Pentagonin budjetti on lähes \$80-biljoonaa vuosittain, köyhyyttä koskevat ohjelmat kaikkiaan ainoastaan noin \$2-biljoonaa. Mutta GAO on kuitenkin tiedoittanut että viisi, ehkä kuusi työlläistä, työskentelee tarkistukseen puolustusvoimien rahankäsittelyä, kun sitä vastoin köyhyyden torjumisohjelmien tarkastelussa työskentelee 200-300 tutkijaa.

Hallituksemme vahtikoiralla näyttää olevan tarkka nenä ja hampaat, kun ohjelmat koskevat köyhyyttä, joista jo on katkaistu rahayönnytyksiä, ne ovat jatkuvasti vihollisten, paikallisten hallitusten virastojen ja suurten sanomalehtien valokeilan alaisina. Mutta militaristit Pentagonissa saavat suurten teollisuus pohottojen kanssa haaskata hallituksemme biljoonia miten tykkäävät.

McCarthy henki vielä elää

Yksi tapa tahrata Yhdysvaltain mainetta on jonkun byrokraatin päättös, että joku kirjailija, maallari tai taiteilija on "vaarallinen ulkomaalainen" henkilö työn tai uskonsa perusteella. Moinen typerä teko tapahtui viime kuukautena. Meksikolainen kirjailija Carlos Fuentes, joka on kirjoittanut useita novelleita joita on julkaistu USA:ssa. Häntä pidetään Meksikon etevimpänä kirjailijana.

Fuentes oli matkalla Meksikoon laivalla, laiva jossa hän matkusti pistäytyi Puerto Ricoon. Häntä kiellettiin lupa mennä maihin, ja pääsykortti revittiin kappaleiksi. Oikeusdepartementti on vahvistanut että heidän arkistoissaan Fuentesia pidetään "undesirable" ja hänen on kielletty siirtolaivastaman tahoilta saapumasta Yhdysvaltoihin.

Perussyy koko jutussa on 50 luvulla, McCarthy aikakautena siirtolaislaikiin liitetty kohta, silloin etsittiin pöppöjä joka nurkasta, jopa maamme ylioikeuden päätuomari, entistä presidentti Eisenhoweria, ja monia muita maamme johtohenkilöitä pidettiin vaarallisina niiden taholta jotka hetkellisesti pääsivät liian suuren vaikutusvaltansa.

Kongressin olisi uudelleen tarkistettava ja poistettava tämä turha rajoituskohta, joka tekee USA:n naurettavaksi, eikä mitenkään turvaa maamme.

Hän joka puhuu liian paljon tekee syntiä. -Talmud

Jutustelua

ONNEN PÄIVÄ

Oli perjantai ja 13. päivä. Wolfgang Munth oli menossa noutamaan morsiantaan vihkiäisiin. Morsiamen kodin ulkovioli kuitenkin jäänyt lu-jasti kiinni yönaikaan.

Avuliaat naapurit saapuivat paikalle ja toivat mukanaan tikkaat, joita pitkin morsian kiipesi sulhasen odottaville käsi-varseille.

Kaupungintalolla sulhanen kompastui rappaasiin juuri ennen rauhantuomarin eteen astumista. Kaatumisen vaikutuksena, että tuomari sai vasta kolmannelle kerralla sulhaselta myönteisen vastauksen tärkeän kysymykseen.

Kun seremonia oli saatu joten kuten läpi oli vastanai-nen odotettava puolisen tuntia ennen hämmäskelle pääsyä. Auto, jolla heidän oli määrä lähteä matkalle seisoj kaupungin-talon edessä kaksi rengasta tyh-jänä.

OSASI KUVATA TAIVAAN

Neekerit Moses tulee kirkos-ta ja kertoo papin kuvailleen kuulijoilleen taivaan ihauuksia ja kysyy: "Arvataas, mitä hän siitä sanoo?"

Neekerit Ephraim: "Tietysti hän kuvaili teille kultaisia ka-tuja ja kultaisia harppuja sekä enkeleitä ja muita ihauuksia."

Moses: "Ei sinne päinkään sillä mitään me neekerit sel-laisista väitämme. Hän kertoi meille paistetuista kanaista, kä-ristetyistä siianporsaista, so-keroiduista puvuista ja vesime-loneista. Oh pojat sitä ihauut-ta; vieläkin valuu vesi kie-leleni sitä muistellessa."



Laulaja harjoittelee, ääni on suurenmoisen; mutta vaikeuk-sia on näyttelemisessä. Vähitellen ohjaaja menettää malt-tinsa ja huutaa:

- Eikö teillä ole minkään-laista temperamenttia ja ette-kö ole koskaan rakastunut - raukka!

- Kyllä, mutta kumpikaan ei vaatinut näyttelemistä.

Studio neljässä tehdään val-lankumouskohtaus. Avustajat ovat kaikki rauhallisia ihmisiä, eikä kyllin kiihkeä ilmapölyä tahdo syntyä lainkaan. Vihdoin kymmenennellä yrittämällä huomaa ohjaaja tydyttyksellä kiihkeyttä joutuu. Avustajat ovat käyneet levottomiksi ja huutavat.

- Vihdoin, nyt äkkiä filma-taan, huutaa ohjaaja.
- Se on kyllä minun ansio-tani, jutelee kameramies. Sa-noin heille, että yhtä on juuri mennyt konkurssiin.

- Syytetty, te väitätte, että varastitte tavaratalosta kellon erehdyksessä.

- Kyllä, ihan totta, herra tuomari, luulin, että se oli kul-takello.

- Auttaako miehessä joskus tiskaamisessa?
- Ei, mutta joskus minä au-tan häntä.

- Neiti Virtanen, minun on saatava valmoin välttämättä yhteys. Lähettäkää hänelle pikasähkö, että hän lopettaa puhe-linkestelun ystävänsä kans-sa.

Eräs turisti kävi texasilais-sessa pikkukaupungissa. Ilmal-lä hän pistäytyi saluunaan, jos-sa istui pari cowboyta whiskeyä juoden.

- Kiva paikka muuten, turis-ti sanoi, ihmetellen vain sitä, että täällä ripotellaan vielä sa-hajauhoja lattialle.

- Eivät ne mitään sahajau-hoja ole. Ne ovat eiliset huonekalut.

- Onko sheikki Abdullahin sihtööri puhelimesta?

- Kyllä on.
- Haluan tavata sheikin tänä iltana tärkeän asian vuoksi.
- Ei käy päinsä tänään, hä-nellä on tänään kolmet kulta-ja kahdet hopeahäät.



- neuvoston Tehtämissä on kolme - valmoneen päkiä sa-ra-lasta jo kolme päivää sitten.



VALLAN MAKEUS

- Keep smiling, herra presidentti. Virkakautensa ensimmäisten viikkojen aikana on presidentti Nixon havainnut, millaista virkaa hän oikeastaan vuosikau-sia tavoitteli...

Raisa: "ME NAISET"

Vilkasta povaririntamalla



Ikimuistoista ajoista asti tuttu on povariakka. Salaperäi-nen nainen, joka hämmäskäsi huo-neessa paksujen verhojen, kum-mallisten esineiden ja jonkin-laisen itämaisen tuoksen seas-sa silmät puoliksi avoinna a-valle tulevaisuuden esirippua. Milloin hän katsoo kortista, milloin teelehdistä, milloin kahvinporasta, milloin kädestä, Milloin hänen edessään on kaik-ki tietävä kristallipallo. Milloin ei ole mitään. Povari sen kuin puhuu ja puhuu. Ja mitä enem-män povari puhuu, sitä enem-män kuuntelija maksaa.

nestys on taattu. Ei mitään tä-hänastista elämää, jossa laske-taan dollarit ja sentit ja aja-tellaan, mitä tapahtuu, kun työ-kyky ensin vähenee ja sitten loppuu. Ei muuta kuin sauma-ton ja kirkas tulevaisuus näky tuon naisen taivaalla. Sen kuin liittyy sakkiiin.

Seuraavalla viikolla samai-nen reporterit poikkesitoissa enustuspaikassa. Tällä ker-ralla kysymyksessä oli mies. Hän kutsui itseään pastoriksi sanoen edustavansa jonkinlaista spiritismiä, ei kuitenkaan sel-laista, jota sanalla tavallisesti tarkoitetaan. Hän ennustaisi ta-vallisuudesta poikkeavalla ta-vallakin. Hän koetteli asiak-kaan päätä ja näkisi asiat siinä olevien kahujen ja kyhmyröi-den mukaan. Sitten avattaisiin jokin kirja.

Kummassakin tapauksessa hinta oli lyhyestä selostukses-ta 5 dollaria ja pitkistä 10 dollaria. Tämä spiritistipasto-ri - sanan pitäisi tietysti ol-la lainausmerkeissä - antoi vie-lä lopuksi ymmärtää, että a-siakaan henkisellä taivaalla leijaili jonkinlainen kirous ja sen pois häätäminen vaatisi ko-konaista 100 dollaria. Häätö jäi.

POLIISILTA RAUHASSA

Reportterin puhuttua ennus-tajista poliisille, hänelle seli-tettiin suurimman osan tämän kaltaisista ammittalaisista ol-leen välillä aina vanklassa, joka lisäksi he ovat maksaa-neet sakkia. Mutta mikään ei auta. Aina vaan jatketaan. Mut-ta eiväthän povarit toki kukois-taisi ilman asiakkaita, niin että tavallaan syyttävät ovat myös ihmiset, jotka antavat vertä it-seään nenästä. Yleensä povareita ei poliisin toimesta met-sästetäkään. On niin paljon muuta tehtävää.

Sinulle, lukijani, povariakka ehkä aikoinaan ennusti Suome-sa, että menet meren taakse. Taivaalla näkyi joku laivakin, jolla lähtisit. Perillä odotti ko-mea sulhanen, jonka kanssa me-nisit naimisiin. Ja teille tuli si muutama ihastuttava lapsi. Eläisit korkeaan ikään lastesi ja lastenlastesi siunaamana. Sen pituinen se.

Tavallaan kaikki toteutuikin. Tottakai. Siihen aikaan lähdet-tiin yleisesti Amerikkaan. Et siunakaan ollut ainoa lähtijä. 147, Mirjam Sandberg, Montre-al, Que. 137, Esko Maakumpu, Sault Ste. Marie, Ont. 126, Hil-ka Korhonen, Brooklyn, N.Y. 108, Paul Hirvonen, Scarbo-rough, Ont. 104, Jack Ukkonen, Waukegan, Ill. 67, Aina Ander-son, Brooklyn, N.Y. 66 ja Heli Kleemola, Dowling, Ont. 58.

Ennustus toteutui. Kaikki oli-si mennyt ihan noin ilman po-variaakin. Mutta oli jännittävää pistäytyä tuollaisen puheilla. Eikä se siihen aikaan ihmeitä maksanutkaan.



Moderni povari

Pääkonsuli Kalan selostus esteettömyystodistuksesta

Ripeästi toimitetun lehtenne perjantain 14.3.1969 numerossa oli yhdessä kolmesta pääkir-joituksesta, otsakkeen "Esteet-tömyystodistus - miksi?" alla, seuraavaa:

"Kun Suomen kansalainen, jo-ka on asunut Yhdysvalloissa, menee takaisin Suomeen, mikä hänen on haettava "esteet-tömyystodistus" ennen kuin hän-pänsäntömyyskäsakavaketa kä-sittelään Suomen konsulaatis-sa? Ollis hyvä, jos joku Suo-men hallituksen virkakoneis-tossa oleva vastaisi tähän ky-symykseen. Meistä se tuntuu olevan paperi jonka voisi val-lan hyvin poistaa."

Virastomme varakonsulin, jonka työnsä on ollut normaali-ti kuulunut juridisen selos-tuksen laatiminen, juuri samai-sena päivänä lähdytti Suomeen siirtyäkseen toiseen tehtävään, ja sanomalehtiasioita hoitavaa virkamiestä odoteltaessa vuodenvaihteessa poissirretytyn edeltäjänsä työn jatkajaksi, kat-son aiheelliseksi, jotta viras-tomme pysyisi mukana ripeys-kilvassa, itse selostaa asiaa.

Suomen lain edessä kaikki kansalaiset ovat samanarvois-ia. On mahdotonta antaa ni-menomaista määräyksiä poikkeuksissa ystävyssuhteiden, "vain lyhyen matkan" tms. ni-mellä.

Ulkomaanpassin on oikeute-tu hakemaan ja saamaan jokai-nen Suomen kansalainen, jonka ns. esteettömyys on todettu. Esteettömyys tarkoittaa lähin-nä sitä, että asianomainen on todettu Suomen kansalainen, että hakijalla ei jo ennestään ole voimassaolevaa passia (mi-rästä pääkonsuliviraston on jos-kus mahdotonta täällä kontrol-loida), että hän on täysi-ikäi-nen tai toimii holhoojana suos-tumuksin, ei ole rikoksesta syytettävä tai etsintäkuulutettu (jolloin maasta poistuminen voisi estää asian oikeuskäsit-telyn; matkustuskielto voidaan kuitenkin antaa vain määräajak-si jne.), yms. ja on esteet-tömyyden toteaminen Suomessa lähinnä asianomaisen koti-paikkakunnan poliisiviran-omaisten asia.

Suomen uutisia

(Suomi-Seura)

SUOMI-SEURAN JÄSEN-HANKINTAKILPAILUN TULOKSET
Suomi-Seuran järjestämän jäsen- ja tilaushankintakilpailun pääpalkinnon, edustakaisen Atlantin ylityksen, arvonta suoritettiin äskettäin. Hallitusil-teeri Valdemar Maarvala ope-tusministeriöstä nosti voittoar-van, joka toi ilmaisen mat-kan Miss Gertrude Aholle, Mis-soula, Mt. Kaikkien hankinta-kilpailuun osaaottaneiden kes-ken arvottiin lisäksi kymme-nen kirjapalkintoa. Kirjapal-kinnon saivat myös kymmenen parasta.

Arvonnassa palkinnon sai-vat seuraavat: Jenny Ampuja, Elmot, L.L., N.Y., Aino Jankon, Toronto, Ont., Karl Kallio, Tar-poon Springs, Fla., Hilda Kaus-tinen, Nipigon, Ont., Ester Kes-tila, Royal Oak, Mich., Martha Koivisto, Fitchburg, Mass., Kerttu Kunnas, Portland, Ore., Ella Lehto, Lake Worth, Fla., Mauri Lindholm, Tapiola, Suo-mi ja Aili Mäki, Oakland, Calif.

Parhaan tuloksen perusteella palkittiin: Ella Lehto, Lake Worth Fla. 320 jäsenmaksua, Paavo Lehtonen, Port Arthur, Ont. 201, Aino Jankon, Toronto, Ont. 147, Mirjam Sandberg, Montre-al, Que. 137, Esko Maakumpu, Sault Ste. Marie, Ont. 126, Hil-ka Korhonen, Brooklyn, N.Y. 108, Paul Hirvonen, Scarbo-rough, Ont. 104, Jack Ukkonen, Waukegan, Ill. 67, Aina Ander-son, Brooklyn, N.Y. 66 ja Heli Kleemola, Dowling, Ont. 58.

KEKKONEN ENGLANTIIN VALTIOVIERAILULLA
Presidentti ja rouva Kekom-nen aloittavat valtiovierailun Englannissa 15. heinäkuuta. He ovat hyväksyneet kuningatar E-lisabetin esittämän vierailu-kutsun. Vierailu kestää arvioi-den mukaan 3-4 päivää.

Suomen presidentin vierail-lusta Italiassa, Romanissa, Unkarissa, Bulgariassa ja Tšekkoslovakiassa käydään myös keskustelua, Italian-vie-railun ajankohdaksi on kaa-valtu lokakuuta. Itäblokin mai-hin suuntautuvien vierailujen ajankohdaksi on kaavailtu tä-män vuoden loppupuolta.

Presidentti Kekkonen on teh-nyt tähän mennessä kaikkiaan 16 eri maahan suuntautuneet viralliset valtiovierailut. Kau-kaissimmat vierailukohteet o-vat olleet Intia, Kanada ja Yhdysvallat. Neuvostoliitossa hän on käynyt kaksi kertaa viralli-sella vierailulla, Afrikan mais-ta kohteina ovat olleet Yhdys-tynt arabitasavalta ja Tunisia. Näiden lisäksi hän on käynyt kaikissa Pohjoismaissa ja Iso-Britanniassa, Iravallassa, Ju-goslaviassa, Ranskassa, Puo-lassa ja Belgialla.

Päinvastoin kuin vastaavasti eräissä muissa maissa, tode-tusti Suomen kansalainen ei tar-vitse mitään viisumia omaan maahansa palatukseen eikä hän ehdottomasti tarvitse passi-kaan kunhan hänen henkilölli-syytensä ja kansalaisuutensa tulevat täysin selvitettyiksi (mikä kyllä on parasta hoitaa esi-tämällä passi joka on juuri tällaiseen tarkoitukseen suun-niteltu ja vuosisataisen koke-muksenkin käytännölliseksi o-soittama dokumentti). Voiko a-sianomainen matkustaa ilman papereita ulkopuolella Suomen, ei ole Suomen viranomaisten määräysvallassa enkä edes sen yrittämistä suositellisi.

Käsitys, että pääkonsulinvir-asto ei ota passihakemusta vastaan ilman "esteettömyysto-distusta" (oikeammin poliisivi-ranomaisen lausuntoa passi-hakijan esteettömyydestä) pe-rustuneen väärinkäsitykseen; kyllä pääkonsulivirasto ottaa ilman kyseistä lausuntoa vas-taan kaikki täydelliset passi-hakemukset, mutta joutuu ne tällöin lähettämään virkatei-se edelleen Suomeen siellä vir-kaiterä käsiteltäväksi, mikä luonnollisesti vie oman aika-nsa, semminkin jos hakija ei ole pitkin aikoihin pitänyt huolta passinsa uusimisesta. Jos pas-sin tarvitsijat voisivat hoitaa asiansa ajoissa, olisi paljon voit-tu - puolin ja toisin.

Omasta puolestani haluaisin vielä lisätä, että Suomi on ul-komaanpassikulmasta katsoen tietäkseni maailman vapaim-pia maita; sen ja muiden Skan-dinavian maiden kesken ei tar-vita passeja ja sanotut maat muodostavat ulkomaailmaan päin yhteisen passialueen (ts. ulkomaalainen saapuessaan esim. Tanskaan voi saman tien normaalisti saapua Suomeen). Varsin lukuisten maiden kansa-laiset ovat vapaat saapumaan 90 päivän turistimatalle Skan-dinavian maihin kunhan heillä on voimassa oleva passi (joka saamiseksi heidän oma es-teettömyytensä kyllä on ollut selvitettyä oman maansa vi-ranomaisille), mutta aina etuo-matustamisen vapaus olekaan molempipuolista.

Parhain tervetuin
Teidän
T. I. Kala, Pääkonsuli

Lehtemme konttorista puhutaan

Raivaajan tukemis - rahasto on nyt \$17,479.78

Mr. ja Mrs. John Tolonen, Stamford, Conn. \$2.00.

Mrs. Annie Wilson, Volun-town, Conn. toivottaa hauskaa Pääsiäistä kaikille Raivaajan lukijoille lahjoittamalla \$5.00 Raivaajan toiminnan tukemi-seksi.

Kiitämme lahjoittajia!

Suomeen odotetaan tänä vuo-nan virallisia vierailuja ainakin kolmesta maasta: Ranskan ul-koministeri Michel Debre saa-puu touko-kesäkuussa, Belgian hallitsijapari, kuningas Bau-doin ja kuningatar Fabiola 16. kesäkuuta sekä Neuvostoliiton presidentti Nikolai Podgorni kesäkuun lopussa.

SUOMALAINEN PARISIIN OOPPERAAN

Ensimmäisen kerran sitten Aino Akte'n päivien esiinty-yä suomalainen tähti nähtiin päi-vinä Pariisin vanhan ja kunia-arvoisan oopperan lavalla. Ny-kyään vakinaisesti Stuttgartin valtionoopperaan kiinnitetty draamatilinen tenorimme Ti-mo Mustakallio - taiteilijami-Dallio - esittää 22. päivästä maaliskuuta lähtien Puccini-n Turandot'in miehen pää-osan prinssi Kalafin.

Mustakallio on juuri palan-nut Amerikkaa ja Belgiasta ja jatkaa viikon kestävä Turan-dot-kauden jälkeen esiintymis-matkojaan Italiaan ja Sveitsiin ennen palaamistaan Stuttgar-ttiin, jossa hänellä on vielä kak-si vuotta jäljellä nelivuotisesta sopimuksestaan.

JOULUMAASTA AVOIN KILPAILU

Joulumaalle etsitään toteu-tusta kansallisella kilpailulla, joka on avoin kaikille. Ehdotuksia etsitään sekä Ounasva-a-ran tunturialueella olevien Ro-vaniemen kaupungin omistami-nen maisemien kokonaiskäy-töle että joulupukin työympäris-tön yksityiskohtaisemmal-le suunnittelulle. Kilpailu on eräs laajimpia, mitä meillä on kos-kaan käyty. Pääpalkinto on 18,000 mk.

Joulupukin maa saattaa aloit-taa toimintansa aikaisintaan v. 1970, jolloin ensimmäisen ra-kennusvaiheen arvioidaan val-mistuvan. Osakkeen sen rahoit-tamiseen ovat parhaillaan markkinoilla, ja niistä on mer-kitty suunnitellun kolmesen, A-lustava kustannuslaskelma ko-hoava, joulupukin päämajan si-sustukset ja käyttöpaoma mu-kaanluettuna, 5,200,000 mark-kaan.



Lantana, Fla.

KARJALAN KERHON kevätkokous oli Turisti klubilla maaliskuun 23 p. Se muodostui suurtilaisuudeksi, ohjelmansa sekä yleisön puolesta. Yleisö täytti salin, mutta hyvät äänenlaajentajat auttoivat että kuului edemmäksi, kaikkiaan oli yli tuhat henkilöä.

Aili Tokkola ilmoitti aluksi klubin tulevasta tilaisuudesta. Frank Lampin orkesteri soitti kolme kappaletta, koristettu näyttämö ja lava oli täynnä soitajia, erikoisesti puettuna, jotka soittivat erilaisilla instrumenteillaan. Kiitos ja kiitokset Frank Lampille, joka on tämän orkesterin kehittänyt, sekä soitajille. Johtokunta ja kokous päätti pienellä pääsiäislajilla muistaa soitajia ja uskollisia säestäjiä.

Aili Tokkola, tämän kuukauden ohjelman esittäjä, luovutti tällä kertalla esittelyn Anna-Liisa Sjöblomille, händän on tämän Karjalan kerhon alkaja. Anna-Liisan ohjelman esittely on jo numero yksitään. Hän lausui tilaisuuteen saapuneet vieraat tervetulleiksi.

Kerhon puheenjohtaja Lasse Omann kertoi sotarintamalla olostaan silloin kun rauha tehtiin ja Karjala täytyi luovuttaa, katkerista mielitoista joita paikenijat saivat kestää ja kokea.

Viulusoolo, Mr. Williams (en kuullut etunimeä), runon lausui Inkeri Kaski, Saimi Suvanen esitti Kanteletarta.

Sitten tuli näyttämölle Karjalan kerhon nuorten orkesteri, heillä oli oma esittelijänsäkin. 10-vuotias Kimmo Pelttonen, joka reippaasti teki tehtävänsä, koko yleisö oli halloissaan. Ensin hän esitti Eva Maria Anttilan soitamaan pianoa. Saarnin veljekset lauloivat, säestys Viola Suisto, saksofonisoolo, Keijo Saario, säestys Viola Suisto, laulua, Osmo Ahola, säestys Viola Suisto, Kimmo itse tuli hauras kassissa, esitti itsensä, että jo tuli hänenkin vuoronsa, komeasti 10-vuotias hanuriansa soittikin. Viimeiseksi hänen sisikonsa Ritva Miettä lauloi ja säesti kitarallaan. Annikki Kola lauloi Viola Suiston säestyksellä.

Turisti klubin terveiset Karjalan kerholle esitti Väinö Heinonen. Hän kiitti Karjalan kerhoa, että se on näin valtaavan tilaisuuden järjestänyt Turisti klubin hyväksi. Heinonen kertoi viimeksi Suomessa käydessään.

sään tavanneensa paljon mm. Karjalan pakolaista. Saivat henkilökohtaisesti tutustua ja kuulla katkeria tapauksia, joita heillä oli ollut jättäessään kaikkensa, eivätkä voi edes käymään enää mennä entisille kotiseuduilleen.

Kosti Siren lauloi kupletteja, säestys Frank Lampi.

Hyvä ohjelma päättyi loistavasti. Tällä Suomesta turisti- na vieraileva Mauno Kuusisto lauloi kolme laulua. Yleisö otti hänet vastaan valtavilla aplodeilla, säesti Viola Suisto. Toisen herkkupalana Laihon veljekset soittivat kolme kappaletta. Heitä saatiin kuulla nyt viimeisen kerran täällä.

Pyydän kiittää kaikkia ohjelman esittäjiä yhteisesti, yleisö osoitti valtavilla aplode- rauksillaan että ohjelmasta pidettiin. Pitkän ohjelman esittä- jän nimiä ei tässä valitettavasti voi mainita.

HENRY MAYALAN hautajaiset muodostuivat suureksi suru- tilaisuudeksi. St. Andrews kirkko oli yleisöä täynnä. Pastori Olli puhui ja Paul Oks- man lausui.

Kauniit kukkalaitteet tulkit- sivat ystävien osanottoa.

Haudalta mentiin Turisti klubille, jonne oli varattu kahvi- tarjoilu. Väinö Heinonen puhui Mayalan mukanaolosta. Karin Oksanen lausui runon, Arvi Tokkola ja Salo esittivät Kale- valaisten osanotot.

T.K. 13 p. on huvitoimikun- nan järjestämä tilaisuus hyvällä, vaihtelevalla ohjelmalla, lopuksi reippaat tanssit Frank Lampin säestyksellä. Oviraha 30¢. Ravintolassa hyvät pulla- kahvit ja voileivät. - Olga F.

ISLANTI-SATUJEN SAARI

Me suomalaiset olemme in- tohimioita matkailijoita. Jos emme pääse menemään, ainakin haaveillemme kaukaisista maista ja kansoista. Jopa no- jatuolimatkoillakin on meistä huveista hauskipia. Kun Ice- landic Airlines äskettäin jär- jesti matkailullaan Turisti- klubilla sali oli ääriään myö- ten täynnä, noin 800 kuulijaa. Puhukko joku jotakin ilmaise- ta kahvista? Ei, ei suinkaan. Emme kai me sentätkä matkai- luitoihin tule, vaan siksi, että me olemme kaikki pahasti mat- kailukärpäsen puremia.

Lienemme myös tulleet ys- täväme Herman Ramon takia. Hän toimi illan suomalaisena

New Port Richey, Florida

AINI LAIHON järjestämä tanssi- ja ohjelmatilaisuus 29 p. ilta klubin haalissa oli vä- kirikas ja antoisa. Laulettiin "Maamme" ja "America". Eilen kovisto pianolla myötäillen. Aini Laiho tervehti yleisön ja esitti Bertha Mäen soittoa. Lau- lula Laimi Peltto, runon lau- sui Tyne Oja, laulua Kerttu Coffey, huumorijuttelun luki Ida Johnson, tanssin esittäjät: Lempi ja Mike, Thelma ja Jal- lu, Violet ja Louis, Bertha ja Laimi olivat hyvässä viireessä, olivatpa opetelleet lisääkin sit- ten viime näkemään. Bill ja Eilen soittelivat yleisöön men- västi.

Vieraita: Delia ja Kalle Kon- stanen, Lake Worth, Hilja Luuk- konen, Mullan, Idaho, Kerttu ja Wilho Sandstedt, Hibbing, Minn.

Irja ja Henry Akersten ovat tehneet paljon hyvää työtä o- pettaen tansseja, järjestäen ku- vaelmia ja huolehtien niihin kuuluvasta musiikista, täten o- lemme saaneet paljon vaihtelua illan viettoihin.

Näytelmää harjoitellaan, e- sitys tulee huhtikuun aikana. Siitä ilmoitetaan myöhemmin.

isäntänä islantilaisten ystä- viensä puolesta. Mr. Ramok- erka kaikkiaan osaa ottaa ylei- sönsä. Hän esittää ikävät nu- merotiedotkin kuin ne olisivat jotakin hauskaa ja kerrassaan huvittavaa kuultavaa. Hänen viehättävä Evans on jo ohjel- manumero sinänsä. Islanti- laisen lentoyhtiön edustajana oli paikalla myös miellyttävä nor- jalainen herrasmies Knud Berg.

Kuulimme kaikenlaista mie- lenkiintoista, mm. sen, että Is- lannin lentolinja eli Loftleidir lennättää meidät Suomeen hal- vimalla. Islantia esittävä fil- mi oli kauniista katseltavaa.

Tuon kiehtovan karun, Atlannin sylissä sijaitsevan maan poh- joinen ja merellinen asema määrää kokonaan sen elämän ja elintason. Kalastus kaikkine muotoineen ja säilykkeitä li- suksineen on tärkein tuloläh- de, maanviljelys on olematon- ta, koska ruokamaita ei ole juuri lainkaan kalliolla saar- rilla, mutta lampaat antavat ihanaan pehmeää villaa ja ba- naanin kypsyys kasviuoneis- sa. Mahtavat suihkulähteet suihkuttavat ilmoille höyryä, kun taas vettä tuliperäisen maan uumenista, taloja lämmitetään maanalaisten kuumien lähteiden vedellä. Uima-altaissakin sopii polskutella juuri sopivan läm- pöisessä vedessä. Ihmiset ovat satkeita, akkeria, vapauttaen rakastavia, valistuneita ja kie- litaitoisia, naiset viehättäviä katsella. Islannin väkiluku on vain neljännesmiljoonaa, mutta meidän ei kannata katsella tätä kansaa väheksyen. Sen kulttuuri on ikivanha. Norjalaiset löysivät maan joskus 850, ja siitä lähtien se on saanut käydä kat- keraa kamppailua vapaudestaan kahtakin isäntämaasta, Norjaa, mutta varsinkin Tanskaa vast- taan. Väestö on norjalaisyy- tyistä, 95 pros. siitä luteri- laista, islanninkielinen kuuluu skandinaavisin kielien.

Onnistunut matkailuilta saat- taan tuoda paljon uusia ystäviä jollekin maalle. Tämä ilta li- säsi paljon meidän Islannin tie- touttamme. Lopuksi jaettiin suuri joukko oivallintoja, mm: kalasäilykeitä, pari pehmeista lampaantaljaa ja pääpalkintona edestakainen lentomatkalla New Yorkista Reykjavikiin ja vuorokauden kestitys siellä. Olim- me iloisia, kun uskolliset ja pide- tyt Turistiklubin jäsenet Fanny ja Emil West voittivat matkan. Toivotamme heille onnea, kun he kesäkuun 10 p:nä lähtevät tarunohtoiseen Islan- tiin palkintonaan perimään.

-A-L.S.

FLORIDAN NÄKÖPIIRISTÄ

PARATHION NIMISTÄ MYRKKYÄ pääsi vuotamaan tynnyristä ja sen johdosta joi- tuin noin sata henkilöä, joukos- sa viisi poliisimiestä, sairaas- laan tarkastuksella ja parannuk- sille maalisk. 26 p:nä. Parathion on tappavaa myrkkyä, sitä käytetään hyönteisten hävittä- miseen myrkytyskäsineiden, Ta- paus sattu Belle Glade nimen- seissä paikassa kaunimme län- siosassa.

TUSINAN VERRAN ALA- IKÄISIÄ tulee taaskin pian kuu- lusteltaviksi marijuanan hal- lussa pidosta ja myynnistä Palm Beachin oikeuslaitokses- sa. Jotku heistä ovat vangittui- na ja \$5,000 takuusta vaaditaan. Tämä kuriton ja aktiivinen su- kupolvi!

NELJÄ VOITTAJAA tilaus- tenottokilpailussa, jonka Palm Beach Post-Times lehti hiljain- tästi järjesti, saavat vapaan len- tomatkan Afrikkaan ja Euroopan. Huhtik. 4 p. he lentävät Tuni- siaan, jossa he viettävät pääsi- änsä. Matka jatkuu Roomaan, Firenzeen, Bolognaan ja Venet- siaan ja takaisin New Yorkiin ja kotiin. Kaikki voittajat ovat Lantanasta ja Lake Worthista. Heillä tulee olemaan niin haus- ka, että kateeksi aiwan käy.

KOLME HENKILÖÄ, kaksi West Palm Beachillä ja yksi Boynton Beachillä, ajettiin kuoli- laaksi Palm Beach kaunin tei- llä maalisk. 22 päivän viikon- loppuna. Nämä olivat numerot 33, 34 ja 35 kaunin liikenne- surmauuttelelloa vuodelle 1969.

LANTANAN VALTUUSTO on asettanut uudet takset veden hinnaksi. Ensimmäiseltä 5,000 gallonalla maksetaan \$2.00, 35¢ lisää jokaiselta tuhannelta gal- lonalta 100,000 gallonaa saakka ja sen yllätyiltä 30¢ gallonal- ta. Molemmat suomalaiset uudet valtuusmiehet äänestivät korotuksen puolesta ja voitti- vat 3-2.

CARL S. PEARSON, 73 vuotias, kuoli Lantanassa maalisk. 24 p:nä. Syntynyt Ruotsissa, muuttanut Floridkaan Brooklyn- lästä, N. Y., vuonna 1961, Hia- leah'n ensin ja kuutisen vuot- ta sitten Lantanassa. Lähimmät omaiset ovat hänen suomalais- syntyinen vaimonsa Helen, kol- me veljeä New Yorkissa, kaksi sisko Iowassa, sanoin kaksi siskoa New Yorkissa. (Arvo Paananen huoli viimeisen pal- veluksen.

AVIOLIITTOLUVAN ovat ot- taneet hiljattain m.m. ikänuoret Selma Finnilä ja Axel P. Kuk- konen, molemmat Lake Worthista. - Kihlauskensa ovat jul- kaiseet Eileen Ruth Wirkkala, Mike Wirkkaloiden tytär Lake Worthista, ja Richard Charles Hasko Palm Beachillä. Morsin- gen on First Federal Savings & Loan yhtiön palveluksessa Lake Worthissa. Sulhasen työpaikka on Publix Market, mutta joutuu hän asepalvelukseen huhtik. 25 päivä.

EI PARIIN VUOTEEN ole tuo- tin niin suurta haikala Palm Beachin laiturin kuin maalisk. 23 p:nä, jolloin kolme miestä toi "kotiin" 793 painavan Ham- merhead hain. Suuri oli peto.

FLORIDAN "TALVURHEI- LUISTA" osa vielä jatkuu, mutta Jai Alai-pelit West Palm Beachillä lopputivat jo maalisk. 22 p:nä, lopetetaan 14 sesongin täällä. Vierailijoita näissä kil- pailuissa oli käynyt noin 200,000 ja rahaa oli otettu sisään lähes yhdeksän miljoonaa dollaria. Kaikki luonnollisesti uusia re- kordeja - big business. - Kol- rakilpailut West Palm Beachil- lä yhä jatkuvat suurella me- nestyksellä. Eräs mies, joka ei halunnut nimeään julkisuu- teen, voitti maalisk. 2 p:nä n.k. "Big Q" ja voitti \$9,682. Hän oli ainoa, joka osasi val- lita oikeat numerot.

AJATELMA - Suolanen ja saka on köyhän makea. -Porthan. -Setä

Onko kenelläkään Tokoin tai Nuortevan kirjeitä?

Turun Yliopiston siirtolais- arkisto sai muutama päivä sit- ten Californiasta Mrs. Helmi Nivelliltä jäljennöksen kirjees- tä, jonka Santeri Nuorteva oli lähettänyt vuonna 1918 Oskari Tokille. Tämä kirje on arkis- toon tähän mennessä saamista kirjeistä arvokkain, ja sen löy- tyminen herätti kysymyksen, onko tällaisia kirjeitä säilynyt enemmän, ja voitaisinko täl- laisista kirjeistä kerätä arkis- toon erityinen kokoelma.

Oskari Tokoin ja Santeri Nuortevan kirjeitten lisäksi tu- lisivat kysymykseen ainakin seuraavien henkilöiden kirjeet: Moses Hahl, Leo Laukki, Aku Päivö, Aku Rissanen, A.B. Mä- kelä, Matti Kurikka, Henry Puro, Richard Pesola, Frans Syr- jälä, Martin Hendrickson, Matti Tonhunen, Taavi Tainio, Severi Alanne, George Altman, Carl Salminen, Salomon Ilmonen, A- lex Halonen, Toivo Hiltunen, Lauri Lemberg, William Mart- tila, Akseli Rauhaneimo, Hugo Paasikivi, A. F. Tanner ja Ee- ro Erkkö. Luettelut henkilöt ovat olleet taitavia kymämie- hiä, joten heidän kirjoittamiensa kirjeiden tallettaminen olisi historiallisesti hyvin arvokas- ta. Korostettakoon kuitenkin, että multienkin amerikan- suomalaisen johtomiesten kir- jeiden saaminen Turun Yliopis- ton siirtolaishistorian arkis- toon olisi erittäin merkityksel- listä.

Kirjeitä ei välttämättä tar- vitse lahjoittaa arkistoon, vaan ne voidaan lähettää yhtä hyvin lainaksi. Jos kirjeet saadaan lainaksi Turkuun, otetaan niis- tä jäljennökset ja alkuperäis- kappaleet palautetaan takaisin niiden omistajille.

Kirjeissä on tietenkin usein sellaisia asioita, joita niiden kirjoittajat eivät ole tarkoita- neet julkisuuteen. Tällaisia a- soitikkin sisältäviä kirjeitä voi kuitenkin lisätä huolelta ar- kistoon, sillä kaikki arkistoon saatu materiaali palvelee vain siirtolaishistorian tutkimusta. Kirjeitä saavat käyttöönsä vain todella tuottavat henkilöt.

Läydetyistä kirjeistä pyyde- tään ilmoittamaan osoitteella: Mr. Reino Kero, Yleisen histor- ian laitos, Turun Yliopisto, Turku 2, Finland.

KUMPI OLI KOHTELIAAMPI

Kaksi autoa ajoi kadulla yhe- teen. Toista näistä ajoi nai- nen ja toista mies. Nainen tu- lee ulos autostaan ja pyytää anteeksi sekä sanoo, että se oli kokonaan hänen syynsä.

Mies myös pyytää anteeksi ja sanoo, että syy oli hänen. "Ei", sanoo nainen, kyllä syy oli minussa. Mies: "Ei rouvaseni, kyllä syy oli minussa sillä minä näin teidän tulevan jo kahden katu- risteyksen päästä ja minulla olisi silloin vielä ollut mahdol- lisuus päästä sivukadulle."



Toverillinen arvostelu

Pidätke näkemästäsi kysy Sylva Koskine Nino Manfredilla, joka on tehnyt rohkean Sylvan kanssa Roomassa ilmiä The Paradox of Sex.

LIGGETT DRUG STORE
Lantana Shopping Center
1581 W. Lantana Road
Free Delivery U.S. Post Office
Tel. 585-5509

BOOKKEEPING & TAX SERVICE
Kirjanpitoa ja veroasioita
ERIC ARNIO
Accountant
Puh. 582-0666
409 N. Dixie Lake Worth, Fla.

Onko kenelläkään Tokoin tai Nuortevan kirjeitä?

YMKAA - Nuorten Miesten Kristillinen Kuoro tulee Det- roittiin antamaan konsertin 15 p. huhtik. klo 8 illalla Bethlehem seurak. kirkossa. He saapuvat Detroitiin jonakin aikana ilta- päivällä (myöhemmin varmast- ajasta) Toivotaan että henkilöt jotka voivat ottaa heidät kotiin- sa yhdeksi yöksi, olisivat heitä vastassa lentokentällä. (Metro- politan kait). Pitäisi myöskin viedä heidät seuraavana päi- vänä, 16 p. takaisin lentoken- tälle, 12 aikana päivällä. Va- paaehtoinen kolehti kootaan konsertissa. Painakaa tilai- suus mieltänne. Kuoroa johtaa Auvo Nuotio. Hän on mainio tenori itse. On laulanut Hel- singin Kansallisopperassa u- seita vuosia. Lausumme vie- raat lämpimästi tervetulleiksi.

AMERIKAN LAULAJIEN lau- lujuhlat - Detroitin Finlandia Mieskuoron kutsumana, tulee laulukoroja Yhdysvalloista eri puolilta ja Canadasta. Mies- kuoropäivät ovat täällä De- troitissa huhtik. 18, 19 ja 20 päi- vinä. Päivällistanssiaiset lau- lajille ja vieraille on lauant. iltana 19 p. huhtik. Roma Hal- lissa. Sunnunt. on laulujuhlat klo 3 iltapäivällä. Southfieldin korkeakoulun auditoriumissa 20 p. sunnunt. canadalaiset lau- lavat useampia suomalaisia lauluja. Muutakin hyvää ohjelmaa. Fin- landia Mieskuoro on isäntänä, kuten tiedetään kuoroa johtaa Eero Keränen. Toivotaan suu- rta osanottoa.

FINLAND FLIGHTS - Fin- nair, onko teillä aikomus lentää Suomeen tänäkesänä? Ensimmäi- nen lento (A) on 12 p. kesäk., sekä heinäk. 14 päivä, johdossa on Mr. Arne Haapala (puhelin 626-7083.)

Lento (B) on heinäk. 15 p. elok. 12. Mrs. Kemppainen johtaa tätä matkaa. Puhelin KE 70067.

UOTUINEN SUOMI Con- ference Detroitissa, St. Johns Lutheran kirkossa. Monienpu- hujen joukossa on myöskin tri T.A. Kantonen, Finlandia Mies- kuoro laulaa kauniita suoma- laisia lauluja. Kokoukset ovat täällä Detroitissa kesäk. 20, 21 ja 22 päivinä. Vieraita toivotaan eri paikkakunnilta. Ajan lähestyessä voi saa- da tietoa soittamalla pasto- ri Keltjolle, puhelin, 538-2660.

MEILLÄ TÄLLÄ Detroitis- sa on ollut ihmeellisen kaunis talvi. Lunta tuli juuri jouluksi pari kolme tuumaa, tuli vesä- sade ja niin sekin katosi. Jo- kainen on ihmetellyt että mitä tästä tulee kun muilla paikka- kunnilla näissä lähimäilläkin on kovasti ollut lunta. Meillä vaan paistoi aurinko ihanaasti joka päivä. Joten talvi meni huristen kovalla vauhdilla. Mur- ta nyt 26 p. iltaan tuli 1 tuuman verran lunta, ja oli kylmäkin. Seuraavana päivänä se oli jo mennyt. Nyt on koko harmasta. Sireenipuuni pihalla on aivan aukeamassa, nuppuja täynnä, mutta jos tulee kylmä silloin ne ovat menneet. Joku kehoitti minua kirjoittamaan ilmoista, ja sitä tulikin pitkälti.

SUOMEN LASTEN YSTÄ- VIEN kokous oli allekirjoit- taneen kodissa 25 p. Seur- amme on hiljalleen kasvanut, josta kovin iloitsemme. Meitä oli 15 naista. Mrs. Sylvia Hal- mes kertoi hauskaista ja mie-

RAIVAAN YSTÄVÄT FLORIDASSA!

Muistakaa kannattaa niitä liik- keitä, jotka ilmoittavat Raiva- jassa ja myös mainita heille, että olette nähneet heidän il- moituksensa lehdestämme. Tä- ten voimme saada enemmän il- moittajien kannatusta.

NEW PORT RICHEY, FLORIDA

Kaasua ja kaasukäyttöä sia talousvälineitä
HENRY W. BROWN & SONS, Inc.
Kenneth R. Knowles, Mgr.
Orange & RR 112 N. 31vd.
Farpon Springs, Fla. New Port Richey
Puh. 937-5115 Puh. 849-1665

*** Kun muutatte ***
ilmoittakaa
konttoriimme
uusi osoitteenne, please!

MILLER'S BAR
jossa tapaute suomalaiset ystäväne
JOSEPH OBENREDER, Jr.
A good place to buy your
PACKAGE GOODS
Boulevard, South
New Port Richey, Fla.

Potter Bros - IGA -
FOOD - LINER
Tehkää siitä ruokata-
vasta ostoksienne päämaja
NEW PORT RICHEY, FLA.

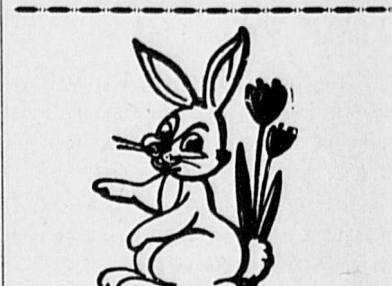
FIRE
New Port Richey
Insurance Agency
Phone 849-5757
111 W. Main St.
NEW PORT RICHEY, FLORIDA
Life, Liability

Detroit, Mich.

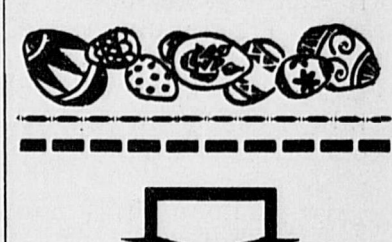
lenkintilaisesta matkastaan Flo- ridaan. Seuraava kokous on Mrs. Albert (Elma) Mäen ko- dissa huhtik. 22 p. 11706 Mont- rose Ave. Kaikki tervetulleita lounaalle.

YSTÄVIÄMME JOTKA ovat Nursing kodissa olen käynyt katsomassa. Mrs. Anna Takalo on huonossa kunnossa. Mrs. Helgren on hyvässä kunnossa muuten, mutta muisti ei ole enää varsin niinkun ennen. Hän voi kävellä ja oli kovasti tou- hussa lähtemään kanssani meil- le kyläilemään joiksikin päivä- si. Hän onkin jo 96, ehkä yli- kin. Samassa kodissa on myös- kin Mr. Elmer Junnila, hän näytti hyvältä, hymyili ja oli kovasti iloinen kun kävin häntä katsomassa. Hän oli tyytyväi- nen oloonsa siellä. Näytti niin puhtaalta ja todella tyytyväi- seltä. Huoneet on puhtaita ja kauniita ja sanoi ruuankin ole- van maukasta. Olen iloinen kun hän pääsi sinne.

MRS. MARY STERNIS kuoli 19 p. maalisk. Royal Oakissa. Hyvää äitiä jäivät muistele- maan pojat Edward Sterns täl- lä ja William Sterns Espanjas- sa, sekä sisar Hanna Gulaf, Pontiacissa. Entiedä muista sukulaisista. Mary Sterns oli syntynyt 1884 Suomessa. Hau- dattiin Roseland hautausmaahan Berkeley, Mich. -F.E.



Hyvää Pääsiäistä
kaikille Raivaajan
lukijoille!



TEHKÄÄ

paikkavarauksenne nyt!

ENSI KEVÄÄN

SWEDISH AMERICAN LINJAN

HUVIMATKAAN

SUOMEEN

Toukokuun 29 p.

upeatla Kungsholm laivalla

New yorkista Kööpenhaminaan

27 tuntia Kööpenhaminaan, jossa on tilaisuus nähdä tämän loisto- kaupungin turistinähtävyyksiä.

Ja sitten uudella, komealla

Finlandia laivalla Kööpenhami- nasta Helsinkiin.

TEHKÄÄ

PAIKKAVARAUKSENNE NYT!

Viime vuonna 30 suomalaista il- moittautui liian myöhään...

Alkaa myöhästykö ensi kevään huvimatka.

TEHKÄÄ PAIKKAVARAUKSENNE

RAIVAAN

MATKATOIMISTOSTA

LAKE WORTH - LANTANA, FLA.

AUSTIN SUPPLY CO.

Rautavarakauppa

Iso, uusi ilmastoitettu rakennus - 12 parkkauspaiikkaa kaupan edessä.

Palvellut tyytyväisiä asiakkaita v. 1911 lähtien.

Maaleja - Puutarhatarvikkeita

510 N.E. 2nd Ave. Boynton Beach, Fla.

McDaniel's Remodeling

514 North "G" St., Lake Worth, Fla.

Ikkuonoita jo sihteja korjataan.

KONTTORI 585-7001 KOTI 965-0712

RINKER MATERIALS CORP.

Puhelin JU 2-4431

6th Avenue So. & F. E. C. Tracks

Box 846, LAKE WORTH, FLA.

FOUNTAIN'S VAATTEITA

koko perheelle

Lake Worth 728 Lake Ave.

Lake Park 955 Park Ave.

Boynton Sunshine Square

Member Federal Deposit Insurance Corporation
Member Federal Reserve System
Commerce National Bank
1200 No. Dixie - Tel. JU 2-3372
LAKE WORTH, FLORIDA

KELLEY'S GARDEN CENTER
Voima- ja käsi-nurmenleikkokonei- ta - Puutarhatyökaluja - Lannoit- tussaineita - Hyönteismyrkkyjä
Puh. JU 5-1719
219 South Dixie, Lake Worth, Fla
Free Pick-up and Delivery

T. G. LEE DAIRY

KORKEALAATUISIA MEIJERITUOTTEITA

Puh. 832-7175

West Palm Beach, FLORIDA

Täydellinen vakuutuspalvelu ELLI REPONEN

Lake Worth 585-1894

PALM BEACH INS. AGENCY, INC.

3012 S. Dixie 832-0516

West Palm Beach, Florida

ACE HARDWARE

Laatutuotteita

503 Ridge Rd. Puh. 585-0247

Lantana, Florida

FRANK J. KELLY
Agent
AUTO - LIFE - FIRE
and CASUALTY

109 So. Dixie Lake Worth, Fla. 33 160

Phone Off. 582-3355 Res. 582-5282

Amerikkalaisia ja scandinavialaisia leipomotuotteita Scandia Bakery

Helen ja Matti Saario, omistajat

815 Lucerne Ave.

LAKE WORTH, FLORIDA



Pääsiäisuni

-kirj. Lahja Maria Koskinen

Hänen toivomuksensa vihdoinkin oli käynyt toteen! Siinä hän seisoi, hänen ainoa poikansa, pitkänä, reippaana, ko-meassa sotilaspuvussaan!

Äidin valitsi onnen tunte! Tuntui niin uskottomalta! Pojan vuoden poissaolo oli tunnut niin pitkältä, mutta nyt, jälkeensä muistelllessa, se oli lyhyt.

Täytyi oikein koettaa pojan poskea, että saattoi uskoa, että se oli hän. Poski oli puhtaan sileä, kuten koulupoika olles-sa.

Menneet vuodet vilahdivat äidin mielessä. Hän näki poikansa pienenä pallerona, kouluikäisenä, pallopelivaatteissa, korkeakoulun päästölakki päässä, muisti miten poika reippaana lähti ensikerran työmarkkinoille. Illoisen hymyn kun hän saapui kotiin ensimmäinen palkka taskussaan!

"Äiti, nyt sinä saat ne uudet kengät, joita olet mielinyt!" sa-noi poika, ja kietoi vahvoilla käsivarsillaan pienen, hennon äidin kaulaansa. Yhdessä he nauroivat yhteiselle ilolle. Äiti tunsikin onnea. Tunsikin tuloita, että kaikki hänen opetuksensa, rakkautensa ja uhrautuvaisuutensa olivat kantaneet hedelmää.

Hento äiti vavahi vuoteel-laan. Oli pääsiäisaamu. Vais-

tomaistesti hän nousi ja meni keittiöön. Keittiö kahvin ja istuutui aamiaiselle. Sydäntä kouristi.

Muisti, että vierashuoneen pöydällä lepäsi kirje ainoalta pojaltaan. Haki sen ja istuutui sitä lukemaan. "Jos en pää-se kotiin pääsisi, äiti, olen ajatuksissani kanssasi". Niin sanottiin kirjessä.

Joku kolkutti ovele. Äiti kiiruhti ovele. Sillä aikaa kahvi kiehuu ylitse. Ovelelta seiso kukkakaupan ajuri, o-jensi äidille kukkavikkon. Vapisevin käsin äiti otti sen vastaan. Keittiön pöydällä sitä paperikääröstä ulos ottaessaan hän kynnelsi luki kortista, "Äidille Pääsiäisenä, Sinua ai-na rakastava poikasi."

Pettymyksen tunne häipyi. Illo valitsi äidin. Ja kiitollisuus, että hänen lapsensa oli yhä elossa, niin, lapsi hän oli äi-dille. Ei ollut vielä miehuu-teen ehtinyt ennenkuin yhteis-kunta hänen riisti pois. Mutta se, että hänellä oli toivoa vielä nähdä poikansa, oli suurta. Hän ajatteli niitä äitejä, joiden sydän oli raskas tänä pääsiäis-aamuna.

Tyytyväisyys löytyi sijaan hänen sydämensä tänä pääsi-äsaamuna.

JALLEEN SAATAVANA!
HOW TO BECOME A CITIZEN
OF THE UNITED STATES

(Miten päästä Yhdysvaltain kansalaiseksi)

HINTA \$ 1.50

RAIVAAJA PUBLISHING CO.

Box 600

Fitchburg, Mass. 01421

Bogotu, N.J.

AINA ANTOLAN syntymäpäivä onnittelusta kirjoittaessani erehdyksessä jätin pois teat-neckiläisten Selma ja Emil Westin nimet, jonka täten anteeksi pyytän korjata. Pahoitellen. Kumpikin ovat huumorintajuisia, kaipaamme heidän seuraansa. Toivomme, että Selma parane ja taas voi-vat osallistua seuraelämään.

LÄHTI ILMATEITSE Cali-forniaan ridgewoodilainen Mrs. Mary Kallio lähti poikansa Kalleen perheen luo kahden viikon lomamatkalle Californiaan, sieltä palattua tyttärensä Carol perheeseen, saapuu pääsiäislo-malle tervehtimään isää ja äitiä tänne. Isä Kalle, lyhyen reu-matismisairausten jälkeen, on taas voinut hyvin ja työskentelee maalariturakointijana.

ILTALEHTEMME sunnuntai julkaisi julkaisi artikkelin ku-vineen, Aline Saarista, jolla on televisio-ohjelma aamuisin kello 9 nimeltä "For Women Only." (Naisille ainoastaan). Mrs. Saarinen on selostanut taideteoksia televisiossa ja kir-joitannut taidemaalauksista maamme kuuluisimpiin julkai-suihin, m.m., kirjan puolisosaan Eerosta nimeltä "Eero Saarinen On His Work," joka ilmestyi äskettäin.

SOINTU SYRJÄLÄN nimi myös vilahi television kuva-ruudulla, kun "World Youth Program" esitti nuoria ulko-maalaisia kouluissa, joten pieni synnyinmaamme tulee tä-ten usein edustettua. -L.M.K.

Newport, N. H.

K. V. LIITON KOKOUS HUH-TIK. 13 p. Kokous pidettiin E. & W. Kainun talossa - koska talvesta ei näytty tulevan lop-pua ja Haalin tienoo on lumi-nen ja kylmä.

VAPPUJUHLA pidetään tou-kok. 4 p. Ohjelmasta ym. kuullemme myöhemmin.

30 VUODEN TUOMIO
Toivo Leino - Ida Leinon poika - joutui syytteen tulipalon syytyksestä Walter Kem-pin farmilla täällä syysk. 26, 1938.

Samana vuonna 15 p. lääkä-rin tarkastus totesi Toivon heikkoudeksi ja hänet mää-rättiin New Hampshiren hos-pitaaliin, missä hän suoritti rangastuksen: 30 vuotta ja on nyt vapautettu.

HILMA JA CONRAD STARR kertoo lumisen talven vaikeuk-sista sairaille ja kyyvymille. Conrad, sairautensa ja korkean ikänsä tähden ei enää jaksakaan tehdä lumitöitä. Naapurit, E. Kainu, John Pasonen ja H. Leh-tinen ovat auttaneet Starreja paljon, josta Starrit ovat suu-resti kiitollisia. Conrad myös kiittää osaston jäseniä saamis-taan koristeista.

LAKKO SOVITTU
Vermontin Springfieldissä - Bryand konepajan työläisten lakko on päätynyt viime vii-kolla, maalisk. 26 p.

Lakko alkoi viimevuoden marraskuussa. Pitkäaikainen lakko on ollut kohtalokas työ-läisille jotka näin kauan ovat olleet työttöminä.

Tiedetään että komppania on tänä aikana menettänyt tilauk-sia, joten työhön pääsy on tois-taiseksi monille tietämätön. Minkälaisilla ehdoilla lakko on sovittu ei ole tätä kirjoittaes-sa tiedossa.

MRS. SANDRA TAIMI - RAHTERAUS.
Parivikkoa sitten oli Sand-ra "mummu" kutsunut vieraak-seen joukon ystäviä, tovereita ja omaisia, neljässä polvessa.

Hostessina toimi vanhin ty-tär, Mrs. Virginia Warburton. Hän oli asentanut kahvipöydän juhla asuun. Leivonnaiset, kaa-kut ja monenlaiset voileivät se-kä kahvi maistuivat hyvältä. Ei Sandra myöntänyt - vaikka kyseltiin - olko jokin merkki-päivä, hän vaan hilpeänä seurusteli vieraiden kanssa.

ELNA KAINU kotiutui sairaa-lasta 3.31.1969. Tosin hän tar-vitsee apua kotona ja aikaa parantuaakseen; onhan jonkin-lainen ilahdus pitkän sairaa-lassaolon jälkeen olla taas ko-tona. Amanda Saarnijoki on aut-tanut Elnaa kotona ja auttaa ehkä edelleenkin.

FINNISH STEAM BATH
1939 Madison Ave., New York, N. Y.
Puhelin LE 4-9686

Avoimna naisille tiistaina ja torstaina kello 11 ap. - kello 11 illalla. Miehillä maant., keiskiv., perj. ja lauant. kio 11 ap. - kio 11 illalla

Edw. C. HALVORSEN, Inc.
HAUTAUSTOIMISTO
Perustettu 1849
Kappeli vapaasti käytettävissämme. 24 tunnin palvelu.
Täydelliset ilmastointi laitteet
5310-15 8th Ave., Brooklyn, N. Y.
Puh. GEDNEY 5-2276 ja 5-2277

Chrysler - Plymouth - Valiant myynti ja palvelu
KUORMA- ja HENKILOAUTOJA
PAUL W. ROPER & SONS
Puh. LO 4-2716
Ward Ave. Moosup, Conn.



Maceiossa, Alagoas, Brasilia, alkoivat tuhoisat tulvat viisi päivää jatkuneen rankkasateen jälkeen. Koulunhureja ja arviolta 300 ja 10,000 on jäänyt kodittomaksi, lavantauti raivoaa.

Stamford Conn.

MAALISKUUN ALUSSA pi-detyn kokouksen uutiset ovat valittavasti saaneet odottaa pääsyään paperille mutta kun ne kiireet ovat itse kullakin joskus esteenä, toivottavasti lukijat seuraavat näitä uutisia vaikkapa näin jällekin päin. Varsinaisen kokous sujui tavan-mukaisissa merkeissä, jossa osaanottajia ei ollut niin paljon kuin oli toivottu. Näin ollen monet asiat jäivät keskeneräi-siksi ja odottamaan seuraavaa kokousta.

Pari päätöstä kuitenkin lyö-tiin lukkoon, ne molemmat kos-kienv tulevia tilaisuuksiamme. Siis:

TOUKOKUUN 10 p. saapu-vat tänne Port Chesteriin vie-railulle New Yorkin Laulu-miehet. Heidän mu-kanaan meidän kevätkokouk-si juhlassamme tulee olemaan ko-ko kevätkauden kohokohta. Lau-lun voimalla ovat aina lähteneet liikkeelle "Matti Mjöhläisetkin" ja toivomme nytkin että jokai-nen varaa tämän illan kevättä ja laulua varten. Kuoron ohella juhlaamme tulee myöskin esiin-tyvän Mrs. Anita Zia, suo-malainen laulajatar, vaikka ei-vät paikkakuntalaisemme ole häntä ennen kuulleetkaan, voim-me vakuuttaa että hänen heleä äänensä tulee valloittamaan jo-kaisen kuulijan. Laulumiehillä voi myöskin olla yllätyksiä tar-kastuksessa, sillä heidän Bar-bershop kvartetinsä on ennen-kin ollut valmis viihdyttämään yleisöä. Varsinaista ohjelmaa seuraa kahvitauko, jonka jäl-keen Simolan orkesteri huolehtii loppuillan tanssimusiikista.

Juhlaaikaamme on tälläkär-teen VETERAN'S HALL, 300 Delavan Ave., Byram, Conn. Palaamme asiaan myöhemmin, ja perusteellisemmin.

ALKUKESÄLLÄ on vielä suunnitella filmiesitys mut-ta tässä vaiheessa on liian al-kaista puuttua siihen. -E.L.

TILATKAA RAIVAAJA!
Suora puhelinyhteys maailman suurimpaan lentoyhtiöön

RAIVAAJAN MATKATOIMISTO
MIELIHYVIN AUTTAA TEITÄ MATKANNE JÄRJESTELYSKÄ

Joka ilta lentoja Suomeen Bostonista Lontoon kautta

48 Wallace Ave., Fitchburg, Mass.
Puh. DI3-3822

SAUNAN UUNEJA
SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Kirjoittakaa /o pyytäkää esittelyvihkosia
LEO NIPPA & SON
Bruce Crossing, Mich.

Chrysler - Plymouth - Valiant myynti ja palvelu

PAUL W. ROPER & SONS
Puh. LO 4-2716
Ward Ave. Moosup, Conn.

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

SAUNAN UUNEJA
Nopeasti lämpivä, SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Selostusvihkonen lähetetään pyydettyään -
TOIVO ERONEN, Brooklyn, Conn.
Tel. Danielson Prescott 4-3705

MITÄ MILLOINKIN TAPAHTUU

Tri Ahti M. Salonen



Vuonna 1865, sataneljä vuot-ta sitten, kirjoitti Jules Verne teoksensa "Matka kuuhun." Muutama vuosikymmentä myöhemmin H. G. Wells jul-kaisi romaanin "Aikakone," jossa kuvailtiin vielä huimem-pia matkoja: siirtymistä ajassa eteen- ja taaksepäin. Näissä ja eräissä muissa teoksissaan Verne ja Wells edustivat kir-jallisuuden lajia, joka sittem-min on tullut tunnetuksi tie-teisromaanin nimisenä.

Kun tällaisessa tieteiskuvit-telussa painopistettä siirretään tieteen puolelle päädytään futu-rologiaan, tekniikan vastaisen kehityksen hahmotteluun. Futu-rologia ei enää askarruta ky-symys kuumatkoista, nehan ovat nykyhetken ongelmia. Aikakone taitaa taas olla liian etäisen tulevaisuuden asia. Mutta mon-et muut ihmeelliset asiat jo pyöri-vät futurologien mielissä ja kaikki ohjaavat tutkimusta heidän aivotustensa mukaisiin tavoitteisiin.

Futurologia ei suinkaan ole lapsellista ajavietettä ja haa-vekuvien rakentelua, vaan pe-rustuu tieteen tähän astisiin saavutuksiin ja sen nähtävissä oleviin mahdollisuuksiin. Futu-rologiaa harrastetaankin jär-jestelmällisesti suurta arvont-antaa nauttivissa tutkimusla-toksissa, joista yksi on ame-rikkalainen U. S. Rand Corpo-ration.

Teoreettisesti futurologit ovat jo ratkaisseet mm. maail-man ravitsemusongelman. Sen avaimina pidetään ensin-näkin menetelmää, jota nou-dattaa merivedestä saadaan suolaatonta vettä taloudellisesti ja suuressa mitakaavassa. Edelleen on kehitettävä mene-telmät merenalaisen viljelyn ja kaivostuotintaan. Kun nämä seikat ovat saaneet tyydyttävän teknillistaloudellisen ratkai-sun, maapallomme voi elättää väestön, joka on 2 miljardia nykyistä suurempi. Ajankohta, jolloin tähän päästään, sisältyy Rand Corporationin laatimaan aikatauluun, josta seuraavassa muutamia poimintoja:

1970-luku: meriveden talou-dellinen desalinaatio; auto-maattiset kielenkääntökoneet.

1980-luku: toimivat tekoeli-met ja -jäsener; kontrolloitava ja säädeltävä atomivoima; so-keiden tutkalaitteet; meren-

1990-luku: merenpohjan ta-loudellinen saattaminen vilje-lyyn; säätöalan alueellinen sää-tely; robottien yleinen käyttö

2000-luku: merenpohjan vil-jely tuottaa 20% maailman ra-vinnosta; automaattiset mootto-ritit

2010-luku: ihmisaivojen ja tietokoneen välitön vuorovaiku-tus

2020-luku: painovoiman sää-tely?

Jos ihminen todella joskus voisi säädellä painovoimaa, hän kykenisi sananmukaisesti siir-telemään vuoria. Tämäkin asia on muuten vilahdanut esiin van-hoissa tieteisromaneissa. Muistan pikkupoikana lukeneeni seikkailukirjan, jonka tapahtu-mat oli sijoitettu Egyptiin ja jonka henkilöt havaitsivat, että muinaiset egyptiläiset olivat o-sanneet säädellä painovoimaa ja siten saivat aikaan vielä tänään-kin ihmetystä herättävät rakennustönsä. Mikähän se kirja muistuttaa? Siinä aikaan ta-vallisilla ihmisillä ei ollut o-mia kirjoja eikä minulla-kaan muita kuin kansakoulusta saadut ilmaiset oppikirjat. Pai-novoiman säätelyä tutkivien fu-turologien pitäisi mennä etsi-mään tuota herättäviä antavaa seikkailuromaania vanhan ko-tikaupunkini lainakirjastosta. Ehkä se sieltä vielä löytyisi nuhraantuneena ja tuhansien pitku hyppysten kuluttamana.

Cleveland, Ohio

CARL NIEMI, Lyyli ja Kalle Niemen poika kuoli autotapa-turmassa maalisk. 22 p. Hän oli tulossa kotiaan. Tapaus sar-tui W. 11th St. ja Schaaf Rd:n kulmassa. Carl kuoli heti, hen-kiöt toisessa autossa louk-kaantuivat. Haudattiin Crown Hill kalmitusn Twinsburgissa 24 p. Haudata kokoontui suru-väki Niemen kotiin kahvitar-joiiluun. Tapaus järkytti tutta-via, omiaisi se on suuri suru. Carl oli miellyttävä nuorimies, oli täyttänyt juuri 21 vuotta.

ENOK NOREN, pitkäaikainen Clevelandin asukas kuoli tyttä-rensä luona, jossa hän on vai-monsa kuoltua asunut. Muis-tamme hänet ystävällisenä ja hiljaisena. Hän oli syntynyt Suo-messa. Yksityiset hautajaiset.

ILMOISTA. Jo saimme talven jota ei ole vielä paljon ollut. On tullut lunta vähin ja kylmiä viimoja. Ei ole sentään keväen enää kaukana. -N.K.

SUOSIKAA ILMOITTAJIAMME

ME YSTÄVÄT ONNITTELEMME SINUA
MRS. TYNE CASH

Sinun täyttävissäsi vuosia, toivotamme Sinulle paljon lisää terveitä vuosia. Myös kiitämme Sinua kun kutsuit meidät viettämään syntymäpäiväsi kotisi maalik. 30 p., 1969.

Mr. Daide Cash
Hulda ja William Kokko
Elsa ja Arthur Peltosalo
Lillia ja Onni Niemi
Katri ja Matti Laine

125 Great Marsh Rd., Centerville, Mass., Cape Cod

AHOLA's HOME BAKERY

97 Garfield St. - Tel. GR 2-0828 QUINCY 69, MASS.

HYVIEN POLITOAINEN KOTI

MacDONALD FUEL CORP.

1158 Main St. - Hanson, Mass. Puh. CYpress 3-2184

N. E. Koksia - Gulf polttoöljyä D. & H. Kolla

RICE FUNERAL HOME

ROCKLAND, MASS.

15 Webster Street Puhelin TRIangle 8-0055

LOUISE DUFFEY Travel Agency

49 Center St. W. Quincy, Mass.

Puh. GR 2-3232

Täydellinen MATKAPALVELU

W. S. PIKE FUNERAL SERVICE

HAROLD N. PIKE, Director

61 Middle Street GLOUCESTER, MASS.

Tel. 884-W

Konttori avoinna vöillä ja päivällä

THE CORNWELL MEMORIAL CHAPEL

ARVOKAS HAUTAUSPALVELU

Center Street Tel. 295-1810 Wareham, Mass.

"Jousia silloin kun tarvitsette niitä"

WOODWARD'S SPRING SHOP, INC.

JOUSIA JA JARRUJA

Co-Max ja Lockheed osia - Pyörrien suostamista

111 McGrath HWY. Tel. PR 3-1200 - 3-1201 QUINCY, MASS.

QUINCY SAVINGS BANK

1374 HANCOCK STREET - 371 HANCOCK STREET QUINCY, MASS.

Auki kello 9 ap. - kello 3 ip. maanantaista perjantain iltapäivään

Auki torstaisin klo 5:30 - 7:30 illalla.

Säästö- ja klubijlejä - Kiinne ja persoonalainoja

KESÄLLÄ SUOMEEN
KOLME MUISTORIKASTA VAIKKOA

VAIN \$378

LÄHTÖ JOKA LAUANTAI

TOUKOKUUN 24 - ELOKUUN 30

(*\$428 kesäkuun 14, 21, 28 ja elokuun 9 & 16)

Matkoihimme sisältyy edestakainen suihkuello New Yorkista (Bostonista) Helsinkiin Finnairin upouudella "Amerikan-suomalaisella", hotellihuone, vuokra-auto, juna- tai lentomatkat Suomessa, jne.

PUYTTAKAA ILMAINEN ESITE
VALITKAA LÄHTÖPÄIVÄ - VARATKAA PAKKANNE AMERIKANSUOMALAISTEN MATKATOIMISTOISTA

HANSLIN LEEMAN

TRAVEL SERVICE TRAVEL SERVICE

725 Main Street 11 West 42nd Street

Fitchburg, Mass. 01420 New York, N.Y. 10036

Puh. 343-7453 (617) Puh. 524-1552 (212)

Meiltä saatte myös kaikki muut lento- tai laivapaikat, hotel-lit, vuokra-autot, jne. kaikkina vuodenaikoina ja kaikkialle maailmassa.

LEEMAN'S SUPER MARKET

"A UNIVERSAL STORE"
PUHELIN PRESCOTT 4-2621 BROOKLYN, CONN.

TUOTETTUA HERKKUJA
Täydellinen varasto LIHAA - SERKATAVARAA - JÄÄDYTETTYJÄ RUOKIA - HEDELMÄ - VIHANNEKSIA

TILLINGHAST - Hautaustoimisto

Danielson, Conn. Central Village
Tel. Prescott 4-3284 Tel. Logan LO 4-2147

R. A. TILLINGHAST - Puutavaraa

RAUTATAVARAA
MAALIA
MUURARIEN TARVIKKEITA

North Main St. Puh. PR 4-8588 Danielson, Conn.

Auki perjantaisin kello 8.

Allen Funeral Home

AMBULANSIPALVELU
Palvelu on tunnustautuneita

NEWFIELD, N. Y. - SPENCER, N. Y.
Newfield EN 4-3511 - Spencer 589-4900

NATHAN J. HOOSE & SON
AGWAY AGENCY

Your Home and Garden Center
Route 52, Fishkill, N.Y. 12524

Puh. 897-5620

The Robert H. Auchmoody Funeral Homes

Main Street Fishkill, N.Y. Tel. 896-6166

SÄÄSTÄ AIKAA JA RAHAA!

Toimita kaikki pankkiasiasi yhdellä kertaa samassa pankissa

Monipuoliseen palvelukseemme kuuluu mm.

SHEKKITILI KIINNELAINAT

SÄÄSTÖTILI TALLELUKSET

LOMAKULUBI MATKASHEKIT

JOULUKLUBI PANKKISHEKIT

LIKELAINAT ULKOMAAAN SHEKIT

PERSONALAINAT PERITTÄVÄT

VÄHITTÄISMÄKSULAINAT U.S. SÄÄSTÖBONDIT

4% korko talletustilillä

THE FISHKILL NATIONAL BANK

Beacon, New York member F.D.I.C.

Cold Springs, Fishkill, Beacon, Hopewell Junction, Brinckerhoff

TÄMÄ KAUPUNKI yhä edelleen tunnetaan kalastajakaupunkina yli maan mutta se ei enää ole sitä. Täällä saatiin aikoinaan hiukan vajaa 300 miljoonaa paunaa erilaisia kaloja vuodessa. Saalis kuitenkin alkoi vähenemään toisen maailman sodan jälkeen ja oli alle 100 miljoonaa paunaa v. 1967. Mikä on viime vuoden saalis ei ole saatettu julkistua mutta se on varmasti alle 100 milj. Syyt tähän onnettomuuteen ovat monet. Entisaikoina jos kella hyvä vään oli tuhat dollaria rahaa niin pankit jo silloin rahastivat pienen kalastaja aluksen, jos oli \$10,000 silloin sai jo suuren laivan. Nyt tulee oilla \$100,00 itsellä ja pankit rahastaa lopun laivan hinnasta joka on kolme kertaa tuo summa. Tästä syystä ei viimeisen 20 vuoden aikana ole tehty yhtään uutta laivaa ja suurin osa kalastuslaivoista on uupunut ja tullut meri kunnottomaksi.

Georges matalikko pohjois Atlannilla on noin 200 mailia kulmottain, 40-60 jalkaa syvä joka on ollut Canadian ja meidän laivojemme pääasiallisimpia kalastuspaikkoja. Viime 10 vuoden aikana ilmaantui sinne Islandin ja kaikkien Pohjan meren ympärillä olevien maiden kalastuslaivat, samoin Neuvostoliitto ja Puola. Puolalla tiedetään olevan 80 laivaa, Neuvostoliitolla sama määrä, joka nyt tämän kauden aikana on äkisti lisääntynyt pitkän matkaa toiselle sadalle. Seuraus on se että tuo alue on kalastettu kuiviin, esim, had-dock on nyt jo niin vähissä että U. S. Bureau of Commercial Fisheries ehdottaa että asenne on niin paha että konttrolli sen kalastamiseen tulisi laittaa heti. Siinä kuitenkin ei voida tehdä mitään ennen kesäkuuta jolloin kansainvälinen kalastuslaitoksen kokous pidetään Warsavassa.

Kysymys nyt on siitä mistä Gloucester saa ne suuret kalamäärät jotka se vuosittain valmistaa erilaisiksi meriruukiksi. Vastaus on, sieltä mistä ennenkin. On nimittäin niin että näillä mailla on n.k. tehdaslaitat, joissa saatu kala heti puhdistetaan, jäädytetään ja varastoidaan. Kun nuo suuret laivat on saatu kalaa täyteen, ne menevät koti satamaan, saalis siirretään kauppalaitaan ja siitten tuodaan se Gloucesteriin. Yhdysvallat on kauppaesteita Puolan kanssa, huvittavin puoli asiassa on se että meidän kaatopaikoilta on löytenyt käärepaperia joissa on ollut Neuvostoliiton lomia. Sitä on tuotu tänne ulkomailta liki 100 miljoonaa paunaa vuodessa, viime vuoden tuote voisi nousta ylikin, joka merkitsee 200 milj. kalan saalista puhdistamattomana.

Voideaanko kala merestä kalastaa kuiviin kysyttäneen. Kyllä se vain voidaan. Noin nelisenkymmentä vuotta sitten yhtenä syksynä kalastettiin makrilli niin kuiviin että sitä ei senjälkeen ole ollut tarpeeksi asti edes yrittää kalastaa, silloin oli joka moljalla polveen asti makrillia noin kolmen viikon ajan. Seuraavana keväänä vedettiin nuotassa tyhjyy. Vasta viime keväänä saatiin huomattavampi makrilli mutta oli se myytävä lannaksi sillä kukaan ei enää tietänyt miten sitä käytetään ruuaksi. Puna-kala eli meri ahven loppui liika kalastuksen takia viime keväänä.

Kaupunki on muutenkin mennyt koirille, kuten sanotaan. Kylässä lienee noin 2,000 koiraa, vain muutamilla on lupakirja, vuosittain tapahtuu 200 koiran puremaa eli keskimäärin 4 puremaa viikossa. Tohtori sanoo että kaupungissa ei ole vesikauhua ja eninosa puremista tapahtuu omistajien koeissa siten että lapset menee koiran kanssa leikkimään silloin kun ne on syömässä. Vi-

me syksynä kaupungin hallitus piti asiasta yleisen kuulelun, olisiko tarpeellista panna koirat kiinni ja talutusnuoraan. Silloin nousi kokonainen sota ehdotusta vastaan ja siihen jäi yrtitys.

NIIN HUOMATUN valtiomiehen elämästä kuin Eisenhower on jo monta juttua ja lisää ilmaantuu. Tässä on miten puolisuomalainen tyttö sai hänet nauramaan oikealla ajalla. Kuten muistetaan sai länsvillieläinen kuvanveistäjä Walker Hancock tehtäväkseen kunniamitalin molempiin Eisenhowerin virkaan vihkimistilaisuuksiin. Hancock on naimisissa Erick Natin tyttären kanssa ja heidän tyttärensä Deanne oli tuona aikana vain vajaa 5 vuotta vanha. Kun Hancock sai kutsun v. 1952 tulla ottamaan kuvia hotellin Commodoreen New Yorkiin tuota mitalla varten, otti Hancock perheensä mukaan. Hancockilla oli mukanaan kaksi valokuvaajaa ja kaikki tarpeet, heille annettiin hotellissa yksi huone. Kun Eisenhower saapui ei kuvan otosta tahtonut tulla mitään. Tuli sähkösanomia, kirjureita ja jos mitä joll-la oli asiaa juuri valitulle presidentille ja Ikella oli aina järkyttävillä virallinen kasvot ilme joka ei käynyt Walkerin tahtomaan kuvaan.

Eisenhowerin oli mentävä pikakäynnille Kansain Liiton kokoukseen, kun hän palasi sieltä istui hän jälleen, mutta Hancock oli jo lähtökunnossa kun pikku Deanne kuiskasi isälleen "Give my love to General Eisenhower." Eisenhower kuultiin lapsen äänen ja tuon toivomuksen nyt sai kasvoilleen leveän hymyn, alkoi nauramaan ja sanoi Hancockille "Well, anna hänelle myöskin minun." Nyt naurivat kaikki, huoneessa vallitsi hilpeä mieliala, valokuvakoneet nappaili nopeasti ja Hancock sai kuvansa sellaisenaan kuin halusi, Iken luonteen mukaisena.

VIRGINIA KING NATIN lastenkirja uutuu "The Secret Journey of Silver Rendezvous." ilmestyi jo viime syksynä, siitä on jäänyt mainitsematta. Kirjaa lienee vielä saatavana ja kulkee sen aiheisto Suomen Lapissa. Pari vuotta sitten tekivät Nätit matkan Suomeen erityisesti tutkiakseen Lappia ja lappalaisia, joten aihe kirjaa on saatu paikan päällä. Kirja on saatua paikan päällä. Kirja on tarkoitettu 10-14 vuotiaille, mutta käy se vanhemmillekin lukea.

Kirkollisia uutisia



WORCESTER, MASS.

Luterilaisessa kirkossa on pääsiäisenä suomenkielinen jumalanpalvelus klo 9 ja engl. kielinen klo 10.30. Kirkkokuoro laulaa. Jumalanpalvelusten välillä on kahvitarjoilu pyhäkoulun toimesta.

Tiistaina 8 p. on Womens Clubin kokous kirkkosalissa klo 8 ill. Poliisikapteeni Anthoni Francis tulee puhumaan huumausaineiden väärin käytöstä. Tilaisuuteen ovat kaikki tervehdettävät, naiset ja miehet.

Torstaina, 10 p. on ompeluseuran toimesta ohjelma ja tarjoilu kirkkosalissa klo 7.30 ill. Kaikki ovat tervetulleita. V.H.

BROOKLYN, CONN.

Tiilikirkossa on pääsiäisenä jumalanpalvelus klo 7 ill. Mr. Hannu Mäkipuro esittää soololaulua. Pastori Viljo Heiman saarnaa. Tervetuloa pääsiäiskirkkoon. V.H.

ARON Sex-Link Kananpoikia

Mass. (U.S.) hyväksyttyjä pullorum-vapaiksi

ARO'S POULTRY FARM

Elm Street, West Townsend, Mass. Puh. Townsend 701

Ios tahdotte todellista valmiiksi leikattua

LIMPPUA

maistakaa

KASANOFIN

valmistamaa leipää

LUOTETTAVA JA NOPEA RESEPTIPALVELU

Orthopedic ja sairaalatarpeita

VOITA

KAINALOSAUVOJA - KÄVELYKEPPEJÄ

JOHNSON PHARMACY

Walter F. Duddy

30 NASON ST. TW 7-2832 MAYNARD, MASS.



Miss Patricia A. Menne

MISS PATRICIA A. MENNE, joka graduoi Gardnerin korkeakoulusta keuhkilla, aikoo jatkaa opinnoita eläintieteiden alalla. Hänelle on ilmoitettu, että hän on hyväksytty Stockbridge School of Agriculture, joka on osa Massachusettsin yliopistoa. Miss Menne kuului koulun kunniajoukkoon yhtenä etevimpänä oppilaana. Hän myöskin kuului koululehden "Argus" toimittamiseen ja vuosikirjan kirjoittajain joukkoon ja kuului jäseneä taloklubiin. Hän oli myöskin jäsenenä jääkiekkoliigan koripallojoukkueissa. Miss Menne on Mr. ja Mrs. Reino Mennen tytär, 243 Waterford kadulta ja asuu vanhen isovanhempansa Mary ja John Mennen, Lantana, Florida.

MRS. IDA TUULION 80-vuotias onnettomuudesta oli jäänyt pois Mary ja John Mennen nimet Lantanasta, Floridasta, joka täten korjataan.

KAUPUNKIMME pormestari C. Landry kunniarvoitettiin kaupunkimme veteraanijärjestys (VFW) talolla maaliskuun 27 päivän iltona hänen kunniaakseen järjestetyssä tilaisuudessa, jossa hänelle o- jennettiin yhdistyksen vuosit- tain jakama "Good Citizenship Award". Mr. Landryn kunnian- osoitus oli järjestyksessään 13, jonka tämä veteraanijärjestys on jakanut ansioituneille yhdy- s-kuntamme jäsenille. Tilaisuus aloitettiin herkkupöydällä aterilla, jonka jälkeen seurasi pitkä sarja puheita ympäristömme silmätarkastajilta. Juhlallisuu- sien ohjaaja pormestari Mar- tin H. Walsh alkajaispuheessaan mainitsi, että tämä palkinto myönnettiin Mr. Landrylle hä- nen uhrautuvasta ja uskollisesta työstään kaupungin ja sen kansalaisten hyväksi. Seuran- neessa pitkässä sarjassa pu- heita, kuultiin ylistäviä lau- sunnoita pormestariimme to- minnasta Fitchburgin pormes- tari William Flynnilta, Leo- minsterin pormestari, Ralph Crossmanilta ja kansanedusta- jilta Robert Wetmorelta, Barre, ja Raymond LaFontainelta, Gardner, sekä monelta muulta. Illan pääpuhujia eversti Vernon E. Greene puheessaan varjoku- vien avulla selosteli American erikoisjoukkojen toimintaa, niin sotanaäyttämöillä, kuin muuallakin. Kiitospuheessaan Mr. Landry mainitsi, että näitä saavutuksia, joita on voitu suorittaa hänen virkakautensa aikana ei suinkaan olisi voitu tehdä ilman yhteisiä ponnistuk- sia ja lopuksi hän kiitteli kaik- kia puhujia, yleisöä, ja juhlan järjestäjiä jotka tekivät tämän muistettavan tilaisuuden mah- dolliseksi. Mr. Landry on os- suusliikkeemme johtokunnan jäsen täältä Gardnerista ja juuri äskettäin pidetyssä vuo- sikokouksessa hän valittiin johtokuntaan neljänneksi vir- kakaudeksi. Me suomalaiset haluamme yhtyä onnitteeluihin.

KAUPUNKIMME sanomalehti "The Gardner News", joka viettää tämän vuoden aikana 100 vuotisjuhlansa haluaisi vanhoja valokuvia kaupungis- tamme julkaistavakseen juhlavuoden kunniaksi. Kuvat, jot- ka pitäisi olla vähintään viisi- kymmentä vuotta vanhoja, tul- laan palauttamaan omistajilleen takaisin vahingottomattomina, jos osoite seuraa mukana. Tar- kastakaappa vanhat kuvava- rastonne ja jos löydätte sopi- via kuvia, niin lähettäkää ne tälle lehdele pikapuoliin. -L

Tilatkaa RAIVAAJIA!

Hyvä noita

Italialaisten joulu päättyi vasta loppilaisena mutta silloinpa tule- kin ihan erilainen lahjojen tuja kuin jouluna, nimittäin hyvä noita. Tällaisia hyviä lauluja kuin pik- kutähti Rita Calderoni tuskin kul- tenkaan riittää joka kotiin.

KIITOS!

Täten haluamme lausua mitä kauneimmat kiitoksemme kaikille teille lähellä ja kaukana, jotka kunnioittitte mei- dän 50 v. hääjuhlaamme toivottaen meille onnea Raivaajan palstoilla. Monet kiitokset kauniista lahjoista, kukaista ja kortteista teille sukulaiset ja ystävät sekä monivalheises- ta päivästä, jonka säilyttämme elomme iltaan muistissam- me.

44 Sand St. FANNIE ja EINO LEHTOVAARA
Gardner, Mass. 01440

KIITOS!

Sydämellinen kiitos teille omaiset ja ystävät kun niin suurenmaisesti huomioitte minun 80-vuotissyntymäpäi- väni. Olin todella yllätetty kun aukaisin Raivaajan ja näin onnitellut siinä. Kiitos myös niistä lukuisista syntymäpäiväkorteista, ja niistä ihanista kukaista, joita sain vas- taanottaa.

Teitä aina rakkaudella muistelen viettäessäni elämäni iltahetkiä. Vielä kiitos!

24 Willis Road IDA M. TUULIO
Gardner, Mass. 01440

Suomen uutisia

(Suomi-Seura)

SYDÄN- ja SOKERITAUTIEN OSUUS KAKSINKERTAIS- TUNUT

Lähes 700,000 hoitopäivällä ovat sydämen ja muiden verenkiertoelinten sairaudet lisääntyneet vuodesta 1960 vuo- teen 1967. Samassa ajassa ovat kasvaneet hermoston sairaudet noin 400,000 hoitopäivällä ja syöpä ja muut kasvaimet yli 350,000 hoitopäivällä. Tartun- taudit sen sijaan ovat vähen- tyneet noin 60,000 päivällä, il- menee lääkitöshallituksen te- kemästä tutkimuksesta sairaal- lankäytöstä Suomessa vuosina 1960 ja 1967.

Kiertyminen sairauten veren- kiertoelinten muiden ovat seitsemässä vuodessa lisään- tyneet yli kaksinkertaisiksi. Huomattavin nousu on tapahtu- nut verisuonten kovettumiseen liittyvissä sydänsairauksissa. Koko sairaalakapasiteetista oli sydämen- ja verisuontautien osuus kaksi vuotta sitten yli 14 prosenttia, Sokeritautien hoi- ton käytettiin vuonna 1967 kai- kista hoitopäivistä noin 5 pro- senttia. Lisäystä vuoteen 1960 oli lähes 100 prosenttia.

Syöpä ja erilaiset kasvaimet lisääntyvät väestön vanhenemi- sen mukana. Hoitopäivät niiden vuoksi lisääntyivät seitsemäs- sä vuodessa lähes 84 prosenttil- la. Suurin lisäys oli eturau- hasten kasvaimissa, jotka ovat vanhusen sairauksia. Nousu o- li yli 130 prosenttia. Myös hen- gityselinten kasvaimet olivat li- sääntyneet huomattavasti, lä- hes 80 prosenttia. Suuria nou- suja oli lisäksi suoliston, rin- tojen sekä vatsatauti- ja ruo- katorven kasvaimissa, samoin leukemiassa ja veritaukeissa.

Työläiset siellä olivat työ- väen aatteen kannattajia, hepe- rustivat Socialist Labor seuran alueelle vähän ennen ensi- mäistä maailmansotaa. Sodan jälkeen siirtolaisten tulo vähäni ja nuori polvi ei seurannut van- huksen jälkeä, vaan perusti uudet kaupat keskikaupungille. Kun liikkeet edistivät, niin suurin osa nuorista juutalais- perheistä muutti n.k. "West Siders" puolelle, nimittäin June, Pleasant ja Salisbury kadulle. Siellä on nyt uusia synagogeja, kouluja ja ko- kouspaikkoja. Siellä on tapahtu- nut samoin kuin muidenkin kansallisuusksten joukossa. Kun vanha polvi kuoli, nuoret eivät ota sitä tehtävää. Nykyään ne "West Siden" juutalaiset jous- kuset vieraillevat Cadillac autoineen Water kadulla, mutta jättävät hienot autot sivukaduille ettei vanha polvi niitä näe. -Jallu



Hyvä noita

Italialaisten joulu päättyi vasta loppilaisena mutta silloinpa tule- kin ihan erilainen lahjojen tuja kuin jouluna, nimittäin hyvä noita. Tällaisia hyviä lauluja kuin pik- kutähti Rita Calderoni tuskin kul- tenkaan riittää joka kotiin.



Syvästi surren ilmoitan, että rakas äitini

Emilia (Koivunen) Lehtinen

kuoli pitkäaikaisen sairauden johdosta Centerville Nursing Home'ssa maalisk. 7 p., 1969. Mieheensä Edward Lehtinen on kuollut vuosia aikaisemmin.

Emilia oli syntynyt Suomessa, Luhangan pitäjässä ja oli pitkäaikainen Worcesterin asukas, jossa asuivat 56 vuotta, muutti tänne Hyannisiin tyttärensä luo 3 ja puoli vuotta sit- ten.

Hän kuului Worcesterin Kultaisen Iän Kerhoon ja Kansan- vallan Liittoon ja otti nuorempana osaa osaston toimintaan.

Jälkeen jäi tytär Aili Nickerson, Hyannisport, Mass., yksi velli ja yksi sisko Suomessa, myös muita sukulaisia Suomessa.

Muistotilaisuus oli Nordgrenin Memorial kappelissa Wor- cesterissa ja hautaus Hope hautausmaahan Worcesteriin.

Olit nuorena kaunis kuin kukka, puna poskilla rusotti reipas ja iloinen luonteesi - toi elämäsi monet ystävät.

Vieraalle maalle - perheesi kanssa toiveita mieli täynnä - toiveissa tuli pettymys - työntäyteinen elämä alkoi - ei silloin lomia ollut.

Vanhuuden ja ansaitun - levon tilalle, pitkäaikainen sairaus - lepo tuli tiedoton - olet poissa - muistot elää.

Ystäväsi Alma Hedman

Sydämelliset kiitokset kaikille kukista ja korteista ja myös äidin hyvälle ystävälle Mrs. Peter (Mandi) Koskelle kun järjestit kahvitarjoilun kotisi äidin muistolle, ja kai- kille niille, jotka häntä auttoivat. Kiitos pastori Viljo Hei- mannille lohduttavasta puheesta. Lisäksi haluan kiittää kaik- kia äidin ystäviä, jotka kävivät häntä katsomassa Center- ville Nursing Home'ssa ja muistivat häntä kauniilla korteilla.

Lafayette Ave. AILI (LEHTINEN) NICKERSON
Hyannisport, Mass.



SYDÄMELLINEN ONNENTOIVOTUS TEILLE

MANDA ja HEIKKI HANNUS 60.

hääpäivänne johdosta

MAALISKUUN 25, 1969

Me allamainitut sukulaiset ja ystävät toivotamme teille paljon onnea, kaikkea hyvää ja terveyttä vielä monia vuosia.

SUKULAISET:

Alice ja John Hannus
Lucille, Curtis and Richard Wood, Newport, N.H.
Charlotte and Al Forsberg, Great Neck, New York
Diana and Franklin Forsberg, Phoenix, Arizona
Linda Pearl and Carl Forsberg, Salt Lake City, Utah

GARDNER, MASS.

Valma ja Urho Kauppinen
Liisi ja Toivo Tiitonen
Hilda ja Emil Ojala
Aini Wanhala
Rosa Penttinen
Catherine E. Kangas
Alma Sexton
Impi Kiiski
Fannie ja Eino Lehtovaara
Senja ja Walter Johnson
Helmi Remillard
Aliina Peltonen
Dorothy Havumäki
Shirley ja Edwin Koski
Martha ja Harvey Peterson
Signe ja Sam Havumäki
Aliina Siituri
Margit ja Otto Häkkinen
Lyyli ja Otto Laitinen
Wäino Kauppinen
Tyyne Hakala
Martha ja Norman Bliss
Bertha Voutila
Hilma ja Onni Kauppinen
Elma Kultti
Anna ja Oscar Oikemus
Lydia Paasonen
Aili, Shelby ja Holly Oakland
Olga Mäntylä
Lahja ja Hannes Nivala
Ellen ja John Lindstrom
Elsa Fisher
Helvia Hill
Gladys ja Louis Goguen
Martha ja John Juslin
Hulda Lehto
Mr. ja Mrs. Leo Reponen
Olga Teittinen
Aili ja Wäino Berg

Harvey Pihlgren

Walter Wesa
Wilma Elomäki
Liila ja Hjalmar Wirkkala
Aili ja John Wirkkala
Lois ja Ronald Belair
Mayorja Mrs. Cyrille P. Landry
Elsa ja Toivo Linden
Mr. ja Mrs. Arvi Pokki

TEMPLETON, MASS.

Oiva Lampi
Agnes ja Bruno Reponen
Aili ja Arne Hendrickson
Martha ja Reino Pokki
Erika ja Richard Salmen
Mary Terrell
Elma Laitinen
Arne Riutta
Marion ja Martin Kasper
Beatrice Pokki and family

BALDWINVILLE, MASS.

Helen ja Eddie Lindstrom
ja työt

ASHBURNHAM, MASS.

Kaino ja Lewis Waltari
Mini ja Onni Saari
Elsa ja Rudolph Koski

LUNENBURG, MASS.

Mr. ja Mrs. Wilho Savilampi

WESTMINSTER, MASS.

Sulina ja Uuno Kaski

KIITOS!

Sydämelliset kiitoksemme teille sukulaiset, naapurit ja ystävät kun niin monilukui- sena kävitte meitä onnittelemassa meidän merkkipäivänämme. Kiitos ihanista kukaista, lahjoista ja monen monista onnittelekorteista, joita tuli niin paljon läheltä ja kaukaa. Kahvipöytäni toite tullessanne kaikenlaiset herkut, joista kiitos.

Muistamme kaupan tätä huomattavaa merkkipäiväämme. Oli suuri ilo puristaa niin monen ystävän kättä.

Ystävyydellä,

Manda ja Heikki Hannus

Miriam ja David Kaski
ja Andrew ja Mark
Helmi ja William Kultti
Tyyne ja Eino Jämsä
ja Eila

FITCHBURG, MASS.

Lily ja J. Gustav Laakso
Saimi ja John Airo
Martha Sulkonen
Mr. ja Mrs. Armas Laine
Serafita Karvonen

TOWNSEND, MASS.

Mr. ja Mrs. Ivar Bladholm

WINCHENDON, MASS.

Lynne ja Jack Rice ja
Dawn ja Lindy

HUBBARDSTON, MASS.

Hilda Kari
Stella ja Armas Kari ja Peter
Mr. ja Mrs. Emil Kauppinen

SANDWICH, MASS.

Mr. ja Mrs. John Parssinen

HYANNIS, MASS.

Miss Impi Löf

LANTANA, FLA.

Mary ja John Menne

FITCHBURG

JA YMPÄRISTÖ

Ty Saiman kuukausikokous Co-op Centerissä sunnuntai- kello 1 iltapäivällä. Kuullaan raportti Raivaajan vuosikokouksen edustajilta, keskustellaan ja päätetään vappujuhlan vietosta.

Muistutetaan yleisöä että Ty Saiman kahviolet on sunnuntai- na alkaen kello 2 iltapäivällä Co-op Centerissä. Ohjelmasta on jo ennen mainittu, se on hyvä, uutuuksena on viulusoolo- let Peltolalta, joka ei ole ennen esiintynyt Co-op Centeris- sä.

Lasten tulitikkuleikin ole- tetaan olleen alkuna tyhjässä rakennuksessa syttäneeseen tulipaloon, 20 Congress St. Tuli ennätti turmella vain to- patun tuolin, palomiehet saivat palon tukahdetuksi viidessä mi- nuutissa. Talonomistaja on An- thony Perroni, 25 Grove St., Leominster.

Mrs. Harriet Parker, 44 Snow St., on valittu edustajaksi Honolulussa pidettävään kam- panjien ja kosmetologien päi- ville, heinäkuussa. Hän on toinen kahdesta valitun edus- tajaista, harjoittanut kampaa- jan ammattia Fitchburgissa 44 vuotta. Siinä aikana kun hän aloitti ammattioiskelunsa, ei räällä ollut lainkaan kampaa- jien koulua.

Ilkemykset olivat olleet mie- lityksensä John Fitch Highway varrella olevalla John Fitch autojen myyntikentällä viime sunnuntai-iltana. Kuuden auton tuullilasit oli rikottu.

Ilkunoita rikottiin myöskin Jennison Co. ovesta, 87 Put- nam St. Samoin Gail's Women's Apparel myymälän takaikkuna, 298 Main St.

TV oli varustettu viikon- vaihteessa Walter Richardson asunnosta, 114 Pleasant St. TV oli mustavalkoinen, 12 tuu- man portable Motorola. Rosvo oli tunkeutunut asuntoon mur- tamalla takaoven.

Myöskin Cemetery Depart- mentin, 169 Laurel St. oli murtautunut rikkomalla si- vu- ovi, mutta mitään ei todettu hävinneeksi.

Kaupunginjohtaja Flynn oli New Yorkissa viikonvaihte- en aikana keskustelehtassa laa- jasuntaisesta rakennus- ja kehitysohjelmasta. Kävi sel- väksi että Fitchburg on No. 2 listalla jossa rahoitetaan tuo- mittuja rakennuksia, \$68,000. Hävitettävää rakennuksia on n. 30. Varat tulevat ehkä heinä- k. jälkeen, uuden rahavuoden alettua.

Syntynyt tyttö Mr. ja Mrs. Martin H. Seppälälle, Richard- son Rd., Ashby.

Mrs. Eli Merilä, 78 v., 223 Mechanic St.,COMPASTU viime tiistaina Luottoyhdistyksen ra- puissa. jalkaluu katkesi ja hän joutui Burbankin sairaalaan.

Ainoa suomalainen huonekalutei- Fitchburgissa
ERNIE'S FURNITURE CO.
345 Main St. Puh. 343-7100

SUOMALAINEN SAUNA
348 Elm St. Saunamme on auki torstaina klo 4-10, perjantaina klo 2-11, lauantaina klo 10 ap- 12 ill., sunnuntaina klo 9-12 aa- mup. Puh. DI 2-5514. Esta ja Arvo Arjanen, omist.

Bosk Hautauskoti
• Kaunis ja parhaiten varustet- tu hautauskoti, jolla on oma parkkausalue toimiston vieressä.
• Sijaitsee keskeisellä paikalla, johon on helppo päästä autolla tai bussilla.
• Monenlaisia, eri hintaisia pal- veluksia, joista jokainen var- maankin löytää heidän mah- dollisuuksiansa sopivan.
• Kehoitamme teitä vieralle- maan hautauskotiimme. Tu- lemme antamaan teille mitä ystävällisimmän ja viipä- tteimmin palvelun, kuten ovat saaneet ne lukuisat henkilöt, joita meillä on tähän saakka ollut kunnia palvella, heidän suuren surunsa hetkellä.
85 Blossom St., Fitchburg, Mass.
Puh. 342-3635

SAFETY FUND NATIONAL BANK
FITCHBURG
ja enemmänkin kun annatte meidät.
järjestää seuraavan uuden autonne rahoituksen.

Kultaisen Iän Kerho

Viime tiistaina oli kokous Co-op Centerissä. Väkeä oli runsaasti. Puheenjohtaja lau- sui tervetulosanat. Laulettiin George Bergrothin johdolla "Oi kaunis kesä!"; pöytäkirja oli moitteeton. Kerhon jäsen Jacob Lampi oli siirtynyt ra- jan taakse ja hiljennettiin hä- nen muistolle. Theodore Lindstrom yhtyi kerhoon, nel- jälle jäsenelle laulettiin syn- tymäpäivälaulu. Sairaskomi- tea tiedotti että Anni Hyvärinen oli viety sairaalaan ja että Elli Merilä oli loukannut itsensä ja viety sairaalaan tutkittavak- si.

Päätettiin syödä päivällinen Co-op Centerissä tiistaina, toukokuun 13 päivänä. Anni Seppälä ja Alma Lappi käyvät tilaamassa päivällisen valmis- tajat. Huhtikuun 8 päivän ko- kouksessa on ravintolatehtävis- sä Jacob Saari, John Airola, Urho Kauppinen, John Sivula, Julius Sivula, Armas Seppälä ja ohjelman kerää Jacob Saari. Vieraina olevia esiteltiin Elsa ja Toivo Linden, Gardnerista, Mass., ja Hilma Kotilainen Westminsteristä, Mass.

Akseli Hill esitteli ohjel- man. George Bergroth soitti pianolla sävelmän "Minä lau- lan sun iltaa tähtihin". Elina Oinonen lauloi "Oi muistatko vielä sen virren" ja "Mä ysi- sinäni laulelen". Jacob Saari soitti pikkuhanurillaan neljä tanssikkapaletta. Lempi Ikä- valko puhui Elina Oinosen pyyn- nöstä hänen puolisonsa John Oinosen muistolle. Kaunein sanoin Ikävalko kuvasi "hiljai- sen miehen", tavallisen rah- vaan miehen elämää ja ajatuk- sia pitkän ja vaikean sairau- den aikana. John Nurmi luki haus- kalla tavalla keräämiään muis- telmia villalangan raaka- aineista ja sen valmistuksesta. Armas Seppälä luki useita Kek- kos-kasuja.

Rahastonhoitaja Seppälä kiit- täessään lahjoittajia, ilmoitti että päivän kahviaistavikkeitä maksoi Elina Oinosen puolison- sa muistoksi. Ida Leino lah- joitti \$5,00 ja Tyne Lehtonen \$2,00 kerhon kahviansrahaan- toon kun eivät voi toimia kerhon ra- vintolassa, kuten jäsenten pi- täisi.

Ansu Lampi 60 vuotta

Ansu Lampi on laajalti tunet- tu haitarin soittaja suomalais- ten keskuudessa, aina Floridaa ja New Yorkia myöten. Aivan hiljattain Ansu täytti 60 vuotta. Tapauksen kunniaksi oli tytär, Barbara Tironen, Fitchburgis- sa, järjestänyt juhlahetken kotiin. Tilaisuuteen oli saap-unut suuri joukko sukulaisia ja ystäviä.

Valitettavasti on että Ansu on päättänyt lopettaa soittamisen- sa muka vanhuuden takia. Ei 60-vuotias nykyisin vielä niin vanha ole että ei soitella voisi.

Toivotamme leppoisia olo- vuolia Ansulle!

tanssit

WESTMINSTERIN TOWN HAALILLA
Lauantaina, huhtikuun 5 p.
RUDY NESMANIN ORKESTERI SOITTAA
Ovipalkintoja! Tervetuloa!
Westminster Finnish Social Club

DeBONIS THE FLORIST

Kukkia kaikkiin tilaisuuksiin
900 MAIN ST., FITCHBURG
Puhelin DI 5-4327

\$190 alkaen. Tekstatti ja ase- tettu minne tahansa Uu- dessa Englannissa har- maasta graniitista.

MONUMENTS
LEOMINSTER MONUMENT CO.
92 Mechanic St., Leominster
Tel. KE 7-5896
Suuri näytevarasto Uudessa Eng- lannissa. Jokainen patsas taatu, Merilä on suomalainen ja muualla tuotua harmaata, punaista ja mustaa graniittia.
Pyytää vapaita hintalueteloa Auki arkipäivisin sekä iltaisin ja sunnuntaisin.

SÄÄSTÄTTE \$200

ja enemmänkin kun annatte meidät.
järjestää seuraavan uuden autonne rahoituksen.



Miss Linda L. Savela

MISS LINDA L. SVELA, 215 High St., on hyväksytty Fitch- burgin Valtion opistoon ensi- syksyksi. Hän on Mrs. Winifred Savelan tytär, FHS senior, ollut mukana koulun kuorossa ja dramaattisessa klubissa, Boos- ter klubissa ja Boulder-toi- mituksessa.

Kiinteistöjen jälleen- arviointi lykkääntyi

Kaupunginjohtaja William G. Flynn ilmoitti viime tiistaina että kaupungin kaupallisten, teollisten, sekä yksityiskin- teistöjen uudelleenarviointi siirtyy tuonnemmaksi.

Päätös siirtämisestä johtuu siitä että kaupungille on jätetty määrärajan kuluessa yksi ainoa tarjous jälleen-arvioinnin kus- tannuksista ja tarjous on liian korkea: \$138,000. Tarjouksen tekijänä on Whipple, McGann & Darcy jälleenarviointi vi- rasto.

Flynn sanoi että hän haluaa antaa muillekin liikkeille tilai- suuden tehdä tarjouksiaan ja siksi pitkittää aikaa. Flynn huomautti että hänen päätök- sensä lykkäyksestä on vain "teknillinen takaisu" se ei mitenkään merkitse hänen aja- tustensa muuttumista, hän on "omistautunut päätökselle jäl- leenarviointiin ja tulee pus- kemaan asiaa edelleen."

Pormestari sanoi saaneensa neljä kirjettä eri firmoilta sen jälkeen kun Whipple McGann liikkeen tarjous oli avattu. Nel- jässä kirjessä liikkeet ilmoit- tivat olevansa kiinnostuneita a- siasta mutta heillä ei ollut ollut riittävästi aikaa tarjoustensa valmistamiseen.

KEITTÄJÄ SAA HYVÄN PAIKAN

Varakas pariskunta etsii suomalaista keittäjää. Eri- koinen hyvä palkka. Palkka noin \$65 - \$70 viikossa ja luontaisedut. Kesät Cape Codilla ja talvet Flori- dassa.

Kirjoittakaa osoitteella:

Nim: Keittäjä
c/o Raivaaja Publishing Co.
Box 600
Fitchburg, Mass. 01420

tai soittakaa Raivaajan konttoriin ja ilmoittakaa ni- menne, osoitteenne sekä puhelinnumeronne.



Syvästi surrén ilmoitamme, että rakas mieheni ja isämme

EINO M. LEHTO

kuoli Burbankin sairaalassa, Fitchburgissa, helmik. 2 p., 1969 pitkäaikaisen sairauden murtamana. 79 vuoden ikäise- nä. Hän oli syntynyt Keuruulla, Suomessa, helmik. 18 p., 1890 ja asui täällä Fitchburgissa yli 30 vuotta. Hänet hau- dattiin Sawyerin hautausmaasta Forest Hill hautaus- maahan. Siunauksen toimittivat pastorit David Wuori ja Väinö Väikö.

Lähinnä kaipaamaan jäi puoliso Hulda Lehto, o.s. Sand- backa sekä tytär ja poika; Mrs. Ilmi M. Pelto, Auburn, Mass. ja hänen kaksi poikaansa; John ja James, Johnin lapset Thomas ja Lois ja Jamesin tytär Cathleen. Poika Eino William Lehto, Yucaipa, Calif. ja hänen 3 poikaansa, Larry, Brian ja Lance.

On tuntematon meille elon retki ei tiedä mitä huomispäivä tuo. Ei ole tiedossamme kuolinhetki On tydyttävä siihen minkä Herra suo.

Haluamme lausua sydämelliset kiitoksemme kaikille o- maisillemme ja ystävillemme niistä kauniista kukkalaitteis- ta, joilla kunnioititte edesmenneen muistoa. Kiitos myös kaikesta osanotosta suureen suruuni ja kahvitarjoiluun jär- jestämisestä edesmenneen muistolle.
159 Marshall St.
Fitchburg, Mass.
HULDA LEHTO
tytär ILMI M. PELTO perheineen
poika EINO WILLIAM LEHTO perheineen

Perustettu 1868
Puh. Diamond 5-4324
SAWYERIN
Hautausoimisto
Tunnollinen palvelu
PARKKAUSTILA VARATTU
12 Brook Street, Fitchburg

KESKUSTASSA SIIJAITSEVA
FRANK H. MILES COMPANY
1158 MAIN ST., HOLDEN, MASS.
Hautausoimistuksia vuodesta 1898

CHRISTIE and THOMSON OF FITCHBURG, INC.
Autotarvikkeiden ja kaikenlaisten moottorikoneiden välittäjät. Pitkäaikaisella palveluksella olemme osoittaneet luotettavuutemme.
Puh. DI 3-3746
Lunenburg St., Fitchburg, Mass.

Kirkollisia uutisia

Elm Street Lähetysseurakunta

Sunnuntaina lasten pääsiäis- ohjelma alkaa kello 9:30. Pää- siäisjumalanpalvelus on 10:45, nuorten kokous kello 5 illalla.

Tiistaina viikko-illan hartaus kello 7:30. Kahvitarjoiluun val- mistavat Mrs. Elvie Mattson, Mrs. Lempi Tiilikkala ja Mrs. Martha Langen.

Keskiviikkona on Sisarliiton kokous kello 2 i.p. Kahvitar- joiluun valmistaa Mrs. Hilma Tuomi.

Bethel Seurakunta 310 Elm. St.

Pääsiäisenä, ensi sunnuntai- na vietetään juhlaa päivän mer- keissä, alkaen klo 2 ip.
Toivon mukaan tulee silloin puhumaan saarnaaja H. Sorila, Montrealista, sekä E. Salmi- nen.

Toivomme ystävien saapuvan kuulemaan. Tilaisuus on kal- kille avoin.

Messiah Luterilainen seurakunta

Perjantaina, huhtikuun 4 p., pitkäperjantai, klo 7.00 ill. suo- menkielinen juhla-juhlanpal- velus. Kello 8.00 ill. englan- ninkielinen juhla-juhlanpal- velus.

Sunnuntaina, huhtikuun 6 p., pääsiäinen, klo 8.30 aam. suo- menkielinen pääsiäis-juhla-juh- lanpalvelus. Kello 9.30 aam. sunnuntai-juhla ja nuorten ra- mattu- ja kokoukset. Kello 10.15 aam. englanninkielinen pääsiäis-juhla-juhlanpalvelus.

HUOM! Seurakunnan kuorot laulavat y.m. tilaisuuksissa. Sunnuntai-juhla päättyy klo 10.00 että lapset voivat osallistua vanhempiensa kanssa jumalan- palvelukseen. E.S.H. (Kv)

Flynn sanoi myöskin tarkis- tavansa uudelleen vissejä yk- siäyskohtia ja mahdollisesti poistaa joitakin alkuperäisistä. Hän arvelee myöskin että kai- ken kaikkiaan aika, yksi vuosi, joka on otettu ohjelman tarkis- tamiseen ja tarjous on liian korkea: \$138,000. Tarjouksen tekijänä on Whipple, McGann & Darcy jälleenarviointi vi- rasto.



Matt Johnson

MATT JOHNSON, Mr. ja Mrs. Väinö Johnsonin poika, 170 Marshall St., aikoo jatkaa o- pintojaan Fitchburgin Valtion Opistossa suorittettuaan tutkin- tonsa FHS:sta ensi kesäkuussa. Matt Johnson aikoo antautua o- pettajan uralle. Korkeakoulun- sa hän on ollut aktiivisesti mu- kana useissa urheiluharras- tuksissa, mukana viestijoukkue- eissa ja juhla- ja komiteoissa.

Martha ja Elias Lampi viettivät kultahääpäiväänsä

Elias ja Martha Lammen kul- tahääpäivää vietettiin oikein suuren juhlan merkeissä. Ys- tävät ja sukulaiset täyttivät Co- op Centerin salin ääriään myö- ten. Soitto ja laulu kaikui koko sunnuntai-iltapäivän. Ohjelmaa oli runsaasti. Urku- ja orkes- teri soittivat lopuksi vielä tans- simusiikkia.

Ohjelman ' kuuluttajana oli Martan sisaren poika Armas Kaukoranta, Mr. Kaukoranta toivotti vierait tervetulleeksi. Sen jälkeen 15 v. Linda Lammi soitti urilla Moon River. Tä- män jälkeen Mr. Kaukoranta luki Saimi Järvisen kirjoitta- man runon tähän tilaisuuteen. Pianosoiton soitti 8 v. Darlene Kaukoranta, Spanish Eyes.

Luettiin juhlatilaisuuteen tulleet sähkösanomat Suomes- ta ja Canadasta. Haitarisoittoa esitti Ray Lammi 13 v. poika- sa Erikin kanssa, jonka jäl- keen Erkki soitteli yksin. Mar- tan sisko Lilla Seppänen oli lä- hettänyt magnetofoninauhan Suomesta jonka tervetse ja on- nentoivotukset kuunneltiin. Cin- dy Kaukoranta, 12 v., soitti Si- beliuksen Finlandia pianolla.

Mr. Iisakki Anttila lausui ru- non, saman jonka hän oli lausu- nut kultahääpäivän 25-vuotis- hääjuhlassa, mutta pienin muu- toksin. Nelikätistä pianon- soittoa esittivät Cindy ja Dar- lene Kaukoranta, soittaen dueton Kultahäät. Urkujen soit- toa esitti vielä Linda Lammi soittaen Syksynlehdet ja Näem- me syyskuussa. Yhteislaulua esittivät Kaukorannan lapset Cindy, Carol, Gary ja Darlene. Oi kaunis kesä!lta. Raymond Lammi soitti sitten vielä muu- tampia haitarisoittoa.

Raymond ja Helli, kun ovat innokkaita Amerikan kansan- tanssijoita, niin he esitti- vät muutamia numeroita kolmen muun parin kanssa.

Lopuksi siirryttiin juhlan siihen osaan johon kaikki otti- vät osan. Oli niin komea voi- leipäpöytä ettei ole moista näh- tyä.

Pöydän keskellä oli komea nelikerroksinen hääkakku joka oli Barbara Kaukorannan tai- detta. Kaiken nautinnon jälkeen kultahääpäri tanssi hävälssin, mihin poikansa Ray ja tytär Eila yhtyivät hakien äitinsä ja isänsä tanssiin. Sitten oli mi- nilli Helliin ja vävy Weikon vuo- ro. Myöskin lastenlapset tans- sittivat isovanhempiaan.

Nautittiin tarjoilusta ja hilpeästi seurasta myöhään il- taan.

Templeton tahtoo enemmän vettä

TEMPLETON - Selectmen lautakunta kokoontui viime maanantaina keskustelemaan Arnold B. Goldsteinin ja Ray- mond J. Sheridan sanitaari- liikkeen virkailijoiden kans- sa mahdollisuuksista laajen- taa Templetonin vesi- sekä viemäriverkostoa.

Goldstein ilmoitti että hänen liikkeensä valmistelee yksit- yiskohtaisen suunnitelman ja jättää sen lautakunnalle huhti- kuun kokouksessa.

Lautakunta ilmoitti että ke- säkuussa pidetään toinen yleis- kokous kauppalassa, jolloin äänestäjät voivat antaa hyväk- symisensä viemärisysteemille.

Kauppalan vuosikokouksessa äänestäjät voivat antaa \$10,000 vesitutkimuksiin mutta hylkä-

sivät silloin n. \$2,600,000 eh- dotuksen kauppalan viemäri- laitosta varten.

Lautakunta on ilmoittanut ai- kovansa keskustella asiasta Parmer Day firman kanssa, mahdollisen valtion avustuksen, \$1,200 saamiseksi vesijohtojen muuttamista varten uudelle Route 2.

Vanhan paloaseman korjauk- sista nuorisokeskuksen käyt- töön on päätetty keskustella ra- kennustarkastaja Paul Fredet- ten kanssa.

Kun muutatte ilmoittakaa konttorimme uusi osoitteenne, please!



SYDÄMELLISET ONNITTELUKME KULTAHÄÄPARILLE!

MARTHA ja ELIAS LAMMI

Kokoontuneina juhliamaan tätä suurta merkkipäivääne Co-op Centeriin me allamainitut omaiset ja ystävät yhdymme toivottamaan teille onnea, terveyttä ja monia hääpäiviä lisää!

Sunnuntaina, maaliskuun 30 p., 1969

Helli ja Raymond Lammi ja perhe
Eila, Weikko ja Glenn Järvi
Barbara ja Armas Kaukoranta
ja perhe

Elli ja Walfrid Hakola
Rita ja Edwin Hakola
Hilda Ritola
Sonja Annala
Nanni ja John Kangas,
Worcester
Aili Jälkö
Mari ja Heikki Kumpula
Ester Kleimola
Naemi Puranen
Martha Tenander
Martha S. Pelto
Ida Pelto

Hellen ja Bill Heikkilä
Fiina Sandström
Impi ja Ruth Longsjö
Lester ja Sylvia Dustin
Hilda Hesselgren
Fannie Sippola
Hilda ja Iisakki Anttila
Elma Kultti, Gardner
Elsa ja Toivo Linden, Gardner
Marja Mäki
Riisa Mäki
Hilja ja Edward Järvi
Svante ja Aune Laine
Leslie ja Ethel Andersson
Wainö I. Kyto

Fanni ja Edward Kaye,
Cleveland
Mrs. Eliina Oinonen
Aili Johnson
Alma Lappi
Hilma Nikula
Rauha ja Onni Försti
Victor ja Lempi E. Erickson, Sr.
Martha Sulkanen
Alfred Stenström
Oscar S. Mäki
Lillian Erickson
Lily ja J. Gustav Laakso
Elma ja Tenho Suomala
Miriam ja Toivo Orava
Hilka ja Helge Kiuru
Emma Heikkinen
Anna ja Väinö Santavirta
Aino Aho
Sulina ja Uno Kaski
Ida Tenander
Aune Lakso
Sadie Jaatinen
Laina ja Aune Palo
Irene ja Paavo Kautonen
ja perhe
Elsie ja Herbert Autio ja perhe
Mr. ja Mrs. Maurice Tonkin
Hilma ja John Pärssinen
Sandwich, Mass.
Mr. ja Mrs. Armas Heino
Mrs. Eero Boman

KIITOS

Lausumme sydämelliset kiitoksemme kaikille omai- sillemme ja ystävillemme, jotka saapuivat juhliamaan Kultahääpäivääme Co-op Centeriin, sunnuntaina ilta- päivällä, maaliskuun 30 p. Kiitos kukista, korteista, lahjoista ja herkullisista kahvipöydän antimista. Kiitos myös niille, jotka muistivat meitä, vaikka eivät voineet- kaan saapua tilaisuuteen.

Kaunis kiitos lapsillemme ja heidän perheilleen; Eila ja Weikko Järvi sekä Helli ja Raymond Lammi, sekä siskonpojalle Armas Kaukorannalle ja hänen vaimol- leen Barbaralle, jotka tekivät niin suuren työn tämän tilaisuuden järjestämisessä. Kiitos myös ohjelmasta, jolla meitä ilahdutti.

Muistot tästä juhlasta säilyvät kauniina muistona mielessämme.

Kiitos teille kaikille.

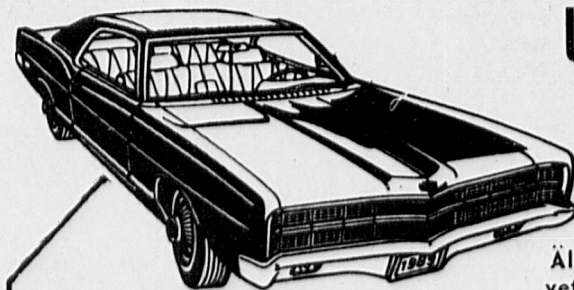
Martha ja Elias Lammi

218 High St.

Fitchburg, Mass.

Nyt... Halvempi-hintaisia

UUSIEN AUTOJEN LAINOJA!



Meidän alhaisien, uusien autojen laina- ehtoja

EI KUKAAN VOI ALITTA

TÄSSÄ KAUPUNGISSA!

WORKERS' CREDIT UNION

48 Wallace Ave., Fitchburg - 345-5300

VAPAA PARKKAUS RAKENNUKSEN VIERESSÄ